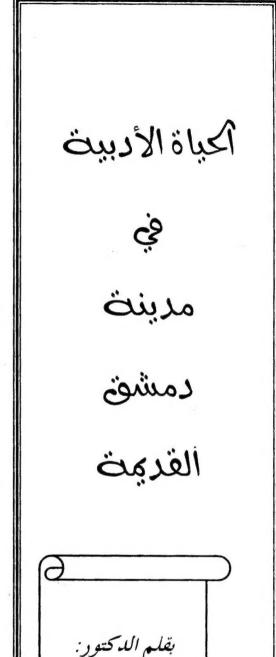
دمشق القديمة قصيدة في ديوان الطبيعة وليست مدينة فحسب، فإن تاريخها وحياتها وما انبثق عنها من أدب وشعر كل ذلك يغرينا بقراءة أخبارها والوقوف على آثارها والاطلاع على نتاج أدبائها وشعرائها.

ودمشق قديمة قدم هذه الأرض فقد اتفقت آراء كثيرة على أن أول مدينة شرع ببنائها في الدنيا هي دمشق، بل لقد قيل على وجه التدقيق أن أول حائط رفع بعد الطوفان حائط حران ودمشق، ثم بابل. وأن سيدنا نوح عليه السلام لما هبط مسن السفينة وأشرف على الأرض أتى حران فخطها ثم رأى دمشق فخطها فكانت هاتان المدينتان أول مدينتين بعد الطوفان.

ودمش ق جنات النع يم أفي ت سدة عدنهن رباك

والذي يهمنا من هذا الموضوع (الحياة الأدبية في دمشق قديماً وحديثاً) الحياة الأدبية العربية فقط أما آداب الأمم الأخرى فقد عني بها من تخصصوا بلغاتها من آرامية وسريانية وعبرانية، ورومانية، وفينيقية، وحثيية، وقد أصبحت هذه الآداب مرتبطة ارتباطاً وثيقاً بفكرة الآثار القديمة لبعد طريقة التفكير بين هذه الشعوب القديمة وبين من يقرأ الأدب هذه الأيام.

أما بالنسبة للغة العربية فقد استمرت مجالس الأدب في دمشق منذ القديم ولكنها عرفت عصراً ذهبياً في العهد الروماني وهو العهد الذي سبق الإسلام يوم كان بنو غسان في دمشق وكانوا متأثرين بالطريقة الرومانية في الحياة الفنية والأدبية، فقد كان الرومان متطرفين في لهوهم مبالغين في السعي إلى الملذات وقد وصف ذلك مؤرخو روما وصفاً لم يترك زيادة لمستزيد وتحدثوا فيما كان عليه أهل روما من انصراف إلى اللهو وانسياق وراء اللذائذ، ولعل العرب في وأثروا فيها فأدخلوا عليها ألواناً من الرقة والدمائة والشعر والأدب.



جوزيف كلاس



هذه المجالس كانت تمثل الحياة الأدبية في هذه العصور البعيدة التي سبقت الإسلام، وهي التى حفظ الرواة عنها ما ند عن أفواه أصحابها من شعر وغناء هما كل ما وصل إلينا من تلك

وليس خافياً أن أقدم عصر بالنسبة للأدب العربي هو العصر الجاهلي هذا العصر الذي كانست فيه دمشق منفصلة عن العالم العربي حكماً وسلطة لأنها كانت تابعة للرومان كما قلنا كما كان العراق تابعا للفرس، وكان العرب المقيمون في دمشيق يقلدون الرومان في حياتهم الخاصة وفي مجالسهم وكان بعض شعراء الجاهلية من العرب يفدون إلى قصور الغساسنة ينشدونهم أشعارهم ويتحدثون اليهم حديث الأدب ويستمعون إلى ما عندهم من مغنيات ومطربات يغنين بالشعر العربي الصافي من نسبب ووصف وخمريات. ولعل من أقدم الشعراء الذين وفدوا على دمشق هاتيك الأيام الشاعر الجاهلي النابغة الذبياني. فقد ساءت الحال بين النابغة والنعمان بن المنذر الملك الخطير وكان غضب الملك على الشاعر غضبا سياسيا سببه الدس والحد. فهاجر النابغة إلى دمشق ليحل ضيفا على عمرو بن الحارث الغساني كما اتصل بالنعمان الغساني وظل عند هذين الملكين معززا مكرما حقبة من الزمن حتى رضى عنه النعمان بن المنذر فعاد إلى الحيرة ولقد سمع الشاعر حسان بن ثابت شعر النابغة مرة فقال:

"لم أدر على أي شيء أحسده، على جودة شعره، أم على جزيل عطيته"

ولقد وصف النابغة ملوك الغساسنة فعدد بعض أسمائهم بأبيات تنم على السهولة والطبع الشعرى الصادق فقال:

مستقبل الخير سيريع التمام الحـــارث الأصــفر والحــارث الأعسرج والأكبر خير الأنسام أحم لهند ولهند فقد أسرع في الخبرات مستهم إمسام

خمســـــة آبــــاءهم مـــــا هــــــم هـم خيـر مـن يسرب صـوب الغمـام

ولقد كانت لهذه الأبيات شهرة حتى لقد فضل الشعبي النابغة على الأخطل بها.

ولعل من أجود شعر النابغة في هذا الباب قصيدته التي مدح بها عمرو بن الحارث الغساني من ملوك دمشق والتي مطلعها:

كلينكي لهرم يسا أميمسة ناصب وليك أقاسيه بطيء الكواكب تطاول حتى قلت ليس بمنقض وليس السذى يرعسى النجسوم بآيسب

وفيها يقول له:

وثقت له بالنصر إذ قيل قد غزت كتائب مسن غسسان غيسر أشسائب إذا ما غروا بالجيش حلق فوقهم عصائب طير تهتدي بعصائب

ثم يأتى بعد ذلك البيت الرائع:

ولا عيب فيهم غيسر أن سيوفهم بهن فلول من قسراع الكتائسب

ولنترك النابغة لنصل إلى كبيسر الشعراء العرب الجاهليين امرئ القيس الكندي فهذا الشاعر قد اتصل أيضا ببلاط الغسانيين في دمشق اتصالا سياسياً فلم يكن مداحة ولا نواحة، فإن سيد شعراء العرب حين قتل أباه بنو أسد وأعياه الجهد في سبيل أخذ ثأره ذهب إلى صديقه السموال بن عادياء بتيماء وسأله أن يكتب لسه إلى الحارث بن أبي شمر الغسائي في دمشق، وكان له مسا أراد فقد كتب لسه السموال إلى الحسارث فسسار إليسه بكتابه فلقى عند الحارث كل كرامة وأرسله إلى قيصر الروم (جو ستنيان) الشهير مزودا بالتوجيه اللازم ليعين الشاعر على حرب بنى أسد والفرس أنفسهم الذين آزروا قتلة أبيه.

كان ملوك الغساسنة في دمشق يقربون شعراء البادية ويكرمونهم لصلتهم القومية بهم رغم اتصالهم السياسي بملك الروم، فكانوا يتركون المجال لهؤلاء الشعراء ينعمون بنعمة الحضارة في دمشق بعد خشونة البادية التي عاشوا فيها ولم يستطع عدي بن زيد السكوت حين زار صديقه بشراً الغساني في دمشق فقال:

قـــد ســقیت فـــي دار بشـــد قهــدة مــدة بمــاء ســخین

وللبيد بن ربيعة أيضاً فترة مسن الحياة قضاها في قصور الغساسنة ولقد نقل ابن قتيبة كما روى غيره من المورخين أن الحارث الأعرج الغساني قد بعث إلى المنذر بن ماء السماء بمائة فارس وجعل لبيدا الشاعر أميراً عليهم، وهؤلاء قد تمكنوا من قتل المنذر بحيلة. ولقد قتل هولاء قد الفرسان ونجا لبيد فأتى ملك الغسانيين فأخيره الخبر والتقى العسكران من المناذرة والغساسئة فكان ذلك يوم حليمة المشهور ولكن المورخين المحدثين يناقشون هذه الرواية وينقضونها المحدثين يناقشون هذه الرواية وينقضونها قابوس وبين هذا النعمان وبين المنذر بن ماء قابوس وبين هذا النعمان وبين المنذر بن ماء السماء الذي مر ذكره نحو نصف قرن، مما يثبت أن الشاعر الذي عرف المنذر هو غير لبيد ابن ربيعة شاعرنا المعروف.

أما علقمة الفحل الشاعر الذي تحدى امرؤ القيس بالشعر فعارضه وسابقه في الارتجال قد اتصل بالحارث بن جبلة ابن أبي شمر الغساني وكان هذا قد أسر أخا للشاعر اسمه شأس فرحل إليه يطلبه ويمدحه بهذه القصيدة الشهيرة:

طحا بك قلب بالمسان طروب بعيد الشباب عصر حان مشيب

وفيها يقول الأبيات الشهيرة:

ف___إن تسـالوني بالنسـاء فـانني بصـير بـادواء النسـاء طبيـب

إذا شـاب رأس المـرء أو قـل مالـه فلـيس لـم مـن ودهـن نصيب يب يسرون تـراء المـال حيـت علمنـه وشـرخ الشـباب عنـدهن عجيـب

وفيها أيضاً يقول للحارث:

إلى الحارث الوهاب أعملت ناقتي بكلكله والقصريين وجيب بلكله دار امرئ كان نائيا فقد قربتندي مسن نداك قسروب

وقد لبى الملك الشسامي طلب الشساعر وأطلق له أخاه.

وكان آخر ملوك الغساسنة على ما يروي التاريخ جبلة بن الأيهم وقصته معروفة مع الخليفة عمر بن الخطاب حين ضرب الملك الغسائي البدوي واضطر إلى ترك الإسلام والهجرة إلى القسطنطينية لأنه لم يرد أن يقتص البدوي منه كما يقضي بذلك الشرع الإسلامي ولكنه ندم على ترك الدين الحنيف وبعث بهذه الأبيات العاطفية:

تنصرت الأشراف من أجل لطمة وما كان فيها لو صبرت لها ضرر فيها لو صبرت لها ضرر فيها ليت أمي لهم تلدني وليتني وليتني رجعت إلى الأمر الذي قالم عمر ويا ليت لي بالشام أدنى مكانة أجالس قومي فاقد السمع والبصر

ولكن ما مسر بسك مسن الأدب الدمشسقي الجاهلي أن هو إلا لمحات خاطفة وفترات عسابرة فقد كان أكثر الشعراء من البادية وكانوا يفدون إلى دمشق انتجاعاً للكسرم الغساني ونيسل الرفد والأعطيات، ولكن الشاعر الذي كانست تربطه بدمشق رابطة الصداقة والولاء لملوكها ولأمرائها إنما هو حسان بسن ثابست الشاعر الجاهلي والإسلامي والرجل الذي خلد بشعره مظاهر المدينة في دمشق ومجالس الشسراب فيها على عهد الغساسنة.

ولقد مل حياة الزهد والخشونة في المدينة فطمح إلى العيش عند أقاربه الغساسنة فحسان خزرجى الأصل يجمعه بالغسانيين نسب قحطان اليماني النازح من بلاده إلى هذه الدار دمشق.

ولقد قصد أول أمره جبلة بن الأيهم فكان لقاء الأمير لمه حارا وكان استقبالا خالصا لوجه الشعر والفن وعاش بكنف هذا الأمير حتى تعسود الرفه والهناء. ثم طمحت نفسه إلى منادمة الملك الغساني ذاته عمرو بن الحارث وكان حسان شابا حتى لقد عطف عليه هذا الملك وأحبه محبة خاصة جعلته يخشى عليه من الشاعرين النابغة وعلقمة الفحل فلم يكن يسمح لــه بالإنشاد في محضريهما خشية أن يظهر عليه ضعف الشباب فيفضحه الشاعران حسدا وكرها ولكن حسان تحرك في صدره حب التحدى وكأن هذا التحدي لشاعرين كبيرين كالنابغة وعلقمة قد ألهمه قصيدته الشهيرة التي مطلعها:

أسيألت رسيح السدار أم لسح تسساءل بين الجوابي فالبضيع فحومل

وأعجب الملك الغساني بالشعر وظهر عليه الاعجاب والتعصب لعشيرته القحطانية وصاح:

"هذه والله البتارة التي بترت كل المدائح" ولقد وصف صاحب الأغانى مجلساً من مجالس اللهو والطرب في دمشق حيث كان ينشد الشعر حسان فقال:

تعطف فيها القيان بالرابط ويفد إليها المغنون العرب من مكة وغيرها ويجلس فيها للشرب وقد فرشت بالآس والياسمين وأصناف الرياحين، وضرب فيها العنبر والمسك في صحاف الفضة والذهب وأوقد فيها العود المندى في الشتاء وجعل فيها الثلج في الصيف، هذا كله مسع حلم عمن جهل وضحك وبذل من غير مسالة مع حسن وجه وحسن حديث.

وظل حسان في هذه النعمة حتى هاجم الفرس الروم فغلبوهم وهدموا دولتهم عام ١٣ ٦م وقضوا على ملك آل جفنة من ممدوحي انشاعر وفر أمراؤهم إلى بلاد الروم وفر قسم مسنهم إلسى

الصحراء وعلى راس هؤلاء جبلة بن الأيهم الدى مر بك ذكره.

ورجع حسان إلى بلده حيث الخشونة والجفوة والتقشف ولكنه ذهب وفى قلبسه حرقسة وفى نفسه لوعة ليقول وهسو يرتسى أيامسه فسى دمشق:

مـــن يغـــر الــدهر أو يأمنــه مــن قبيــل بعـد عمـرو وحجـر

أو ليقول:

ديسار ملسوك قسد أراهسم بغبطسة زمان عمود الملك لم يتهدم

ولم ينس حسان أطايب دمشق ومحاسنها حتى جاء الإسلام فدخل فيه وحسن إسلامه ونسى ماضى زمانه ولهوه ومجونه وهكذا تحول مسن شاعر فن وصبابة إلى شاعر مبدأ ودفاع عن صاحب المبدأ العظيم ولكنه ظل يذكر عهود دمشق الجميلة حتى بعد أن أسن وهرم وذهب بصره وكان إذا ذكر لسه شيء من شعر الماضي بكسي تسذكرا ونشج حنيناً وشوقا، ولقد غنت قينة يوما قوله في آل جفنة:

أو لاد جفن ة قبر أبيهم قبر ابن ماريسة الكريم المفضل

فبكي الشاعر بكاء حاراً ثم انصرف من المجلس ولم يستطع البقاء وقصيدته المشهورة هذه هي التي يقول فيها:

لله در عصابة نادمتهم يوماً بجلع في الزمان الأول يمشون في الحلك المضاعف نسجها مشكى الجمسال إلكى الجمسال البذل أولاد جفن - ق حصول قبر أبيهم قبرر ابن مارية الكريم المفضل

يغشون حتى ما تهار كلابهام الاسالون عالى السالون عالى السالود المقبال يسالون ما ورد البريص على يهم بالردي يصفق بالرديق السلسال بيض الوجوه كريمة أحسابهم شالات وفي مياسيل في الكرام ومدودي نسبي أصيل في الكرام ومدودي ولقال دنا العشارة أمرها ونساود يا وما العشارة أمرها ويساود يا وما الحالية ونعتالي ويساود يا وما الما ونعتالي ويساود يا العشارة أمرها ويسادة ويسادة

وجاء الحادث الأكبر بمجيء الإسلام وتغير المجتمع العربى في أساسه وانصرف الناس إلي، حياة العبادة والتفكير بالدار الآخرة والفتح المبين، وركدت سوق الأدب بعض الشيء فإن الدين الجديد نظر إلى الشعر نظرات غير مشجعة وإن هو قد مدح البيان وأطرى الفصاحة والبلاغة وجعل مسن بعض الشعر حكمة. كما انصرف الناس إلى التجمع في عاصمتي الدين الجديد مكة والمدينة وما حولهما من أمكنة، وتحول الشعر إلى اللون الديني الإسلامي بين مديح للنبى ودفاع عنه ووصف لأعماله وفتوحاته، واستراحت دمشق أدبياً وإن أصبحت بعد الإسلام هدفأ للفتح ومقصدا للغزو العربي، فتغير بعض أهلها، ونزح عنها الكثيرون مما كانوا فيها، ولكن الشام سرعان ما أقبل عليها الزمن فجعل منها عاصمة البلاد على يد معاوية بن أبى سفيان.

ولقد وقع النزاع السياسي الكبير بين على ومعاوية فكان من ورائه نزاع شعري أدبي خلف لنا آثاراً فنية ثمينة، ولكن اللون الذي غلب على هذا الفن كان لون الهجاء الذي أثاره انتماء الشعراء إلى حزب سياسي دون آخر كما صنع شعراء الخلافة من جماعة الأمويين، والخلوون والشيعة، وآل الزبير. ولقد شجع الخلفاء الأمويون الشعر في الشام ليناهضوا به أولئك الذين أخذوا

يحاولون استخلاص الخلافة منهم فكان للشعر الأثر الكبير في تثبيت دعائم حكم بني أمية.

ولقد نسب في هذا العهد كثير من الشعر للخلفاء الأمويين منذ معاوية حسى آخر خليفة فيهم، ولكن أكثر هذا الشعر متحول قد أملته السياسة وصنعته الخلافات الحزبية، ولم يأتنا خبر نكاد نوقن به إلا عن شعر الوليد بن يزيد.

ولكن معاوية وغيره من الخلفاء وخاصسة عبد الملك بن مروان قد كانوا يكنون العطف على الشعر والأدب وكانت تعقد المجالس الأدبية الخاصة، ولكن هذا الأدب كان يمتزج بالسياسة وقد اعتمد معاوية على الشعر في حل مشاكله الخاصة من مثل بيعة ابنه يزيد وإلحاق أخيه لأبيه زياد، وشؤون بني هاشم وبني الزبير كما كانت وفود الشعراء والشاعرات تفد إلى مجلس معاوية فينتج عنها من الشعر المزيج من الأدب والسياسة التي كانت تروح وتجيء بهم الأمويين وبقية الفروع العربية ولقد كانت حرية الأدب والشعر مضمونة أيام معاوية وخلفائه، اللهم إلا معاوية الشعر السياسي فقد كان مقيداً أو محظوراً، إلا إذا بالشعر السياسي فقد كان مقيداً أو محظوراً، إلا إذا معاد الشعر ملتزماً جانب الأمويين، كما كان شعر الأخطل شاعر هذا العصر.

وقد كان للعهد الأموي آثار مشجعة في الشعر والأدب فقد استخدم الشعر في السياسة ولقى الشعر القومي عناية خاصة من حيث الحفظ والاستشهاد والاقتباس من غيره وكذلك تشجيع الرواية، ورعاية مجالس الشعر وأسواقه وتوجيه الشعر إلى ما يناهب المقام من معان، فعبد الملك كان ينتقد الشعراء في بعض ألفاظهم وأخيلتهم، كما صنع مع جرير وذي الرمة، وكما جرى لليلسي كما صنع مع جرير وذي الرمة، وكما جرى لليلسي الأخيلية مع الحجاج إلى آخر هذه الآثار التي عن مجالس الخلفاء في دمشق لتتلقفه المجالس عن مجالس الخلفاء في دمشق لتتلقفه المجالس ولقد ترك الأخطل في مدائحه للأمويين ودفاعه عنهم ومهاجمته خصومهم آثاراً كبرى، ونحن نذكر قصيدته الرائعة:

خف الفطين فراحوا منك أو بكروا وأزعجستهم نسوى فسي صسرفها غيسر

وقصيدته الأخرى التي هجا فيها الأنصار وكانت مثلا للجرأة الأدبية على أناس نصروا النبى ومدحهم القرآن وذلك في قصيدته الشهيرة التي يقول فيها:

ذهبيت قيريش بالمكسارم وحسدها واللوقم تحست عمسائم الأنصسار فدعوا المكارم لستم من أهلها وخدفوا مساحيكم بنسى النجسار

أو قصيدته التي تعرض فيها للدين الإسلامي، وهو غير مسلم، وتعجب الناس كيف سكت الخلفاء الأمويون على كل هذا، وأدركوا أن السياسة قد طغت على كل شيء في هذا العهد، وأن الخصومات الحزبية هي التي كانت توجه الشعر والأدب.

وكان لعبد الملك خاصة مجالس أدبية مشهورة تروى فيها الأشعار فينقدها هو أو أحد من جلسائه ويدور النقاش حول هذا النقد، وكانت تعطى الأحكام على الشعراء في هذه المجالس فترفع من شأن هذا وتحط من ذاك، ولقد أصلح عبد الملك بيتا من الشعر للشاعر نصيب وحكم على شبيب بأنه اشعر من الأخطل وجرير في مجلس عبد الملك وكانا لا يعرف أحدهما الآخر فلما تعارفا تنابذا بالكلام ومنع الخليفة جريرا من السطو بالأخطل فخرج مغضبا وخرج وراءه الأخطل، ولكن الأخطل لم يجرؤ على لقائسه بعد

كما اجتمع في مجلس عبد الملك في دمشق عمر بن أبي ربيعة وكثير وجميل، وقد فضل عليهما ابن أبى ربيعة، وكان الأخطل كثير الإدلال على ما يبدو بعطف الخليفة عليه لأنه شاعره السياسي مما جعله يبالغ في الهجوم على الشعراء وجرحهم في أقواله. ولا ننسى بهذه المناسبات كلها أمداح الفرزدق للوليد وسليمان وعمر بن عبد العزيز من خلفاء بنى أمية فقد كان

لهذا الشاعر لون خاص يطرب له أهل البداوة وأصحاب اللغة.

وكان الوليد بن عبد الملك خليفة أديباً راعيا للشعر والأدب وكان شاعره عدى بن الرقاع كما مدحه الأحوص الشاعر، ولقد لجأ إلى الشعر في قضاء مشاكله السياسية على عادة الكثير مين الخلفاء فأستعان بالشعراء على خلع أخيه سليمان والبيعة لأبنه عبد العزيز وأغرى جريرا بأن يقول:

إلى عبد العزيدز سدمت عيدون الرعيــــة إذ تخيـــرت الرعــاء رأوا عبــد العزيــز ولــي عهـد وما ظلم وابداك ولا أساءوا

ولكن الوليد مات فيل أن تتم هذه البيعة. ولا ننسى بهذه المناسبة أيضا تغزل الشاعر عبد الله بن قيس الرقيات بزوجة الوليد الشهيرة (أم البنين) وقصة وضاح اليمن الشاعر معها أيضا، وكان ابن الرقيات يتخذ هذه الطريقة من التشبيب بالنساء الأمويات للإساءة إلى رجال بنى أمية إذ كان ينتمى سياسسيا إلى آل الزبيسر الخصوم التقليديين للخلفاء من آل مروان.

ولكن قصة وضاح السيمن تغلب عليها الأسطورية وهي بعيدة كل البعد عن الحقيقة.

واجتمع الفرزدق عند سليمان بسن عبد الملك بنصيب الشاعر وتنابذا بالشعر وتفاخرا وقد نال نصيب العطاء يومها وأهمل الفرزدق وخسرج هذا مغضبا وهو بردد قوله:

وخير الشعر أكرمه رجالا وشر الشعر ما قال العبيد

وهو يعرض هنا بلون نصيب الأسود. أما أكبر الخلفاء الأمويين شعرا فهو من غير شك الوليد بن يزيد، كان هذا الخليفة الشاعر همزة الوصل في فن كان لسه أكبر الأثر في الشعر العربى وهو فن الخمرة كان الوليد الصلة الواصلة بين أعشى ميمور صاحب الخمريات في الجاهلية، وأبى نواس صاحب الخمريات في صدر الدولة

العباسية، وكان هذا الوليد شاعراً كبيراً عرفت شعره دور دمشق وبساتينها ومسواطن لهوها وطريها.

في هذه الفترة بالذات كان الشعراء الكبار قد أسنوا، كان الأخطل والقطامي قد ماتسا وكسان جرير والفرزدق في نهاية شوطهما، فخلص الشعر الماجن إلى الوليد واستأثر به وعرف عنه وأخذه الشعراء اللذين تولوا إبداع اللون الجديد من الشعر مع النهضة العباسية الجديدة.

وحياة الوليد يمكن قسمها إلى عهدين، عهد الحرمان والألم، وهو عهد خلافة عمه هشام الذي حاول طول مدته أن يحرم الوليد ابن أخيه من حقه في الخلافة والعهد الثاني وهو الرمن الدي أصبح فيه خليفة يستطيع أن يعمل ما يريد وأن ينصرف إلى اللهو والمجون كما يحب، ولقد شمت بوفاة عمه وهجاه حين مات، كان الشعر مسيطرأ على كل شيء في حياته حتى كادت تغدوا رسائله الرسمية كلها كتلك الأبيات التي بعث بها إلى أهل المدينة، في شأن من شؤون الخلافة. حتى أنه قام المدينة، في شأن من شؤون الخلافة. حتى أنه قام قيه تحير الناس لها حتى ظنه بعضهم سكران ومطلع هذه البيات:

الحمدد ف ولي الحمد الم الحمد ا

ومما يلوح على شعره أثر الشراب، وشعر المدمنين يدل على إدمانهم في أن شعرهم يكون أقرب إلى البلبلة والاضطراب، فهم لا يستطيعون العناية بشعرهم وتنسيقه وتجويده.

ولكن الوليد وشعره يتعرضان لما تعرض للله الكثير من الشعر العربي من شك في صحته وريب في نسبته، فقد أدعى بعض مورخي الأدب أن شعر الوليد، لا بل شخصيته ذاتها قد دخلها شيء أو أشياء من صنع المؤرخين الذين يميلون مع السياسة كما تميل.

أما عمر بن عبد العزيز فقد نظر إلى الشعر نظرة كلها زهد وتقية فلم يسمح لغير جرير

بالدخول عليه يوم اجتمع الشعراء ببابه، لأن جريراً كان في شعره عفاً مصوناً وخاصة في قوله:

طرقت ك صائدة القلوب ولسيس ذا حسين الزيارة فالمرجعي بسلم

ولقد صور جرير رأي الخليفة العادل في الشعر والشعراء حين خرج من عند الخليفة، فسأله الشعراء ما وراءك؟ فقال: خرجت من عند أمير يعطي الفقراء ويمنع الشعراء وإني عنه لراضً.

لما انتهت الخلافة الأموية انحسر ظل الدولة والأدب عن دمشق لينتقلا إلى بغداد، وانصرف الناس عن دمشق التي زال عنها اسم العاصمة وانتقل الشعراء حتى الدماشقة منهم الى مكان الخليفة كما قال بشار:

تسفط الطير حيث ينتئر الحب وتغير الحب عاء

فحيث الخليفة يكون الشعراء، لأن الشعر كان في ابرز صفاته وسيلة للتكسب وشعر المديح العربي أبرز شعر في هذه الناحية بكل آداب العالم، فما عرف العالم أبدا شعرا أنصرف أصحابه إلى المديح وأنواعه وأشكاله كما عرف الشعر العربي، والمديح مرتبط بالممدوح وأكبر الممسدوحين هسو الخليفة ومن التف حوله من الأمراء والقواد والولاة، فهناك يجتمع الشعراء ويتبارى أصحاب الفن، تصوير الممدوحين ورسم شخصياتهم، والتاريخ يوضح لنا هذا الرأى أحسن إيضاح، فأبو تمام شاعر دمشقى والبحترى كذلك ولكن هذين الشاعرين هجرا دمشق ومن حولهما ليلتحقا ببغداد وليعيشا هناك عيشة الترف والهناء ولقد مات أبو تمام شاباً ودفن في الموصل، أما البحترى فقد عاد إلى منبج بلدته بعد أن هرم وانقطع عن قول الشعر إلا قليلا، والمتنبى عكس الرحلة فقد ترك العراق ليلتحق بحلب حيث سيف الدولة وبدر بن عمار وغيرهما من الممدوحين الذبن كانوا بغدقون عليه

العطايا والمنح، هذه قاعدة الشعر في ذلك السزمن، المدح أولا لاكتساب العيش، ثم تأتى بعده بقيسة فنون الشعر التي يخلو الشاعر فيها إلى نفسه كفنان يتحدث عن هواجسه الشخصية، وأحلامه النفسية التي تنبثق عن ذاته.

وأصبح الشعر في العهد العباسي يرد إلى دمشق مصادفة فقد يمر بها شاعر عن عرض، وقد يقصد مادح إلى أحد ولاتها ليمدحه، وقد يسافر الشاعر فيزور دمشق ليبقى فيها ليلة أو بعض ليلة فيعجبه هواؤها وماؤها، وربما وفق إلى جلسة غنائية فذكرها في شعره كما نشاهد اثر ذلك في دواوين الشعراء العباسيين الذين لم يعيشوا في دمشق ولكنهم عرفوها وعرفوا ما فيها مسن نعم و حسنات.

على أن الشعراء العباسيين فسى العراق ظلوا يذكرون دمشق بخير ويعترفون بأنها كانت مصدر الشعر الذي أتاهم وخاصة في لون الشعر الجديد الذي غمر الشعر العباسي كله وكان اللون البارز فيه وهو شعر الخمر، ولن ينكر أحد أن الوليد بن يزيد الخليفة الأموي الدمشقى هو أستاذ مسلم بن الوليد وأبى نواس من زعماء الخمرة ببغداد وما كاد ينتهى العهد الأموي حتى أصبح للشعر الشامي الدمشقي مزية بل مزايا يفضل بها على شعر المناطق الأخرى بشهادة أصحاب الرأى والحجة والمنطق، فهذا أبو منصور الثعالبي صاحب (يتيمة الدهر) وهو من علمت مكانة ومحلة يقول بأن شعراء الشام:

"اشعر من شعراء عرب العسراق وما يجاورها في الجاهلية والإسلام).

ويعزو هذا الأديب سبب التفوق لقرب سكان الشام من المواطن العربية الأصيلة، والسيما منطقة الحجاز، وبعدهم عن مناطق العجم مما حفظ ألسنتهم من (الفساد العارض) الذي اثر في السسنة أهل العراق (بمجاورة الفرس والنسبط ومداخلتهم

فإن موقع الشام، وخاصة دمشق، بين الحضارة والبادية جعل سكان هذا القطر الشامى بأخذون من هذا الجانب ومن ذلك مقدار حاجتهم فظلت آدابهم وطباعهم معتدلة كاعتدال أقاليمهم.

وقد الاحظ الأدباء ومؤرخو الأدب أن الأدب الدمشقى قد كان أكثر ثقافة من آداب المناطق العربية الأخرى، ويقصد بذلك إلى أن الشاعر الشامي لا يلقى الشعر على عواهنه بل يعود إليه ليهذبه ويقوم من اعوجاجه وقد وصف عدى بسن الرقاع الشاعر الأموى الدمشقي هذا الجهد الذي يبذله الشاعر الدمشقي في سبيل تثقيف شعره وتقويمه فقال:

وقصيدة قد بت أجمع بينها حتى أقوم ميلها وسادها نظرر المثقف في كعروب قنانسه حتی یقیم ثقافی منآدها

وانظر إلى عناية هذا الشاعر بشعره وإلى هذا الرأي الفنى الذي ارتاه في شعر (كثير) الشاعر المعروف، قال:

"هذا شعر حجازى مقرور إذا أصابه قر الشام جمد وهلك"

وانظر أيضاً إلى إحساس أبي تمام في أثر الإقليم بالشعر وتغير الشعر بحسب التربة والهواء في قوله ويصف شعره:

قد ثقف ت منه الشام وسهات منه الحجاز ورققته المشرق

فالشام مختصة بالتثقيف والتهذيب والتقويم لذلك فإن الشعر الشامي يمتاز بهذه الصفة التي جعلته أسبير علي اللسان وأعلق

ولقد اتخذ الشعراء الشامييون الأدب مهنة تضاف إلى شاعريتهم فقد ألف كثيرون منهم كتبا بعضها يتعلق بالشعر وبعضها لايمت إليه بسبب كما صنع العتابي وأبو تمام والبحترى وغيرهم.

وكانت الطريقة الشامية في الشعر تعنسي عند مؤرخي الآداب طريقة الجزالمة والعذوبة والسلاسة مما رأيناه واضحا ظاهرا فسي شعر البحترى، وكان الذي يتخذ هذه الطريقة من شعراء

الأقطار الأخرى ينسب إلى الشامية، فقد وصف صاحب الأغانى ديك الجن بقوله:

"أنه يذهب مذهب الشاميين في شاعره وكان الثعالبي يعجب بطريقة الشاميين المثلى التي هي طريقة البحسري في الجزالة والعنوبة والفصاحة والسلاسة".

وكان الخوارزمي يقول:

"ما فتق قلبي وشحذ فهمي وصقل ذهني. إلا تلك الطرائف الشامية واللطائف الحلبية..."

ويجد قارئ الأدب في العصر العباسي مجموعة من الشعراء الشاميين امتازوا بالصفات الفنية التي أشرنا إليها آنفاً ومن أبرز هؤلاء: العتابي، أبو تمام البحتري، ديك الجن وغيرهم، وهؤلاء كلهم كانوا يعنون بالصناعة في اللفظ والأسلوب مع السعي إلى التجديد في المعاني وإن كانت المعاني الجديدة مورداً عاماً للناس جميعاً كما يرتنون.

كما قال أبو هلال العسكري الأديب الناقد:

"المعاني مشتركة بين العقلاء وإنما تتفاضل الناس بالألفاظ ولكن شعراء الشام، مع كل ما مر بك من صناعتهم لم يقصروا في إيراد المعاني المخترعة والأفكار المستجدة."

ومما لاشك فيه أن شعراء الشام قد تولوا زعامة الشعر في القرن الثالث للهجرة بطريقتهم الشامية التي أشرنا إليها آنفا والتسي تستلخص بالثقافة والعلم والجزالة والعذوبة.

ولعل من أبرز شعراء الشام ديك الجن الذي لم يحفظ التاريخ إلا النذر اليسير من شعره، فهو حمصي المولد أو هو قد ولد في سلميه على رأي بعض المؤرخين، ولقد كان يعتبر أكبر شاعر شامي في عصره حتى أن أبا تمام، على جلالة قدره لم يكن يذكر معه إلا عرضاً لأنه أستاذ أبي تمام وأبو تمام أخذ عنه الكثير من شعره وربما قبل أن ديك الجن قد أعطاه شيئاً من شعره يتكسب به أول أمره، كما ساعد أبو تمام البحتري في مطلع شبابه وحين التقى به في حمص. وقد قصد أبو نواس ديك الجن حين مر بحمص وحرص على مواجهته وأعترف بإعجابه بقوله:

مصوردة مسن كف ظبسي كأنمسا تناولها مسن خسده فأدار هسا

ويأتي بعده أبو تمام وهو من أهل حوران القريبة من دمشق ولكنه عمل صانعاً في هذه البلاة وفيها أفاد بعض الأدب غذى به قريحته المسبوبة وموهبته الخصبة، ثم انتقل إلى مصر ثم إلى بغداد حيث بنى مجده الباذخ حتى جبيت إليه أعطيات الشعراء في عصره.

كان بدء نبوغه في دمشق، وفسي مصر كان يتشوق إلى بلدته فيقول هذا القول الرقيق:

فجار دمشق كلها جود أهله بأنفسهم عند الكريهة والبذل فلهم عند الكريهة والبذل فلهم يبقعة والبدل البقاعين بقعة وجاد قرى الجولان بالمسبل الهطل بنفسي أرض الشام لا أيمن الحمى ولا أيسر الحدهنا ولا أوسط الرمل

ويقول متشوقاً:

بالشام أهلي وبغدداد الهوى وأنا بالشار قمتين وبالفسطاط أخصواني

وأشتهر أبو تمام باختراعه المعاني وبميله الى الصناعة التي كان أول من أجاد فيها هو وزميله مسلم بن الوليد، كما اشتهر البحتري، الشامي الآخر، بالديباجة الرائعة واللفظ الجميل المنغوم.

والبحتري العظيم أيضاً شامي الأصل فقد ولد في منبج، وامتدح أمير حمص يوم التقى بأبي تمام وطلب الرفد عند أهل المعرة ولكن بغداد العاصمة اجتذبته كصاحبه وأستاذه فذهب يمتدح الخلفاء ليثرى ويغنى ثم يعود إلى بلده الأول. ولكنه زار دمشق يوم زارها المتوكل وقال فيها شعراً من خير ما نظم هذا الشاعر الكبير، وانظر إلى هيها:

وقوله في علوة:

سرى من أعالى الشام يجلبه الكرى هبوب نسيم السروض تجلبه الصبا

واستمع أخيرا إلى وصف الشام الذي لم يجاره به أحد:

أما دمشق فقد أبدت محاسنها وقد وفسى لك مطريها بما وعدا إذا أردت مسلأت العسين مسن بلسد مستحسين وزميان يشبه البلدا يمسى السحاب على أجبالها فرقا ويصبح النبت في صحرائها بددا فاست تبصر إلا واكفا خضلا أو يانع أخضراً أو طائراً غسردا

وهذا المتنبى أيضا رغم أنه كوفى الأصل إلا أنه تأثر بالأدب الشامي والإقليم الشامي فهو إذا تغزل، على قلة اهتمامه بالغزل، لا بد أن يذكر الشام ولبنان الذي هو جزء من الشام أيضاً فيقول:

شامية طالما خلوت بها تبصـــر فـــي نـاظري محياهــا ك___ل ج___ريح ترج___ى س__لامته إلا في فادأ رمت عيناها

ثم يذكر أماكن في بلاد الشام:

أحسب حمصاأ السسى خناصرة وك ل نفسس تحسب محياها حيث التقى خدها وتفاح ابس ـــنان وثغــرى علـــي محياهـا

والمتنبى حين يذكر الأماكن الدمشقية يذكر بها مواطن شبابه وأيام نبوته الأولى رغم انشغاله بالعظمة عن كل شيء سواها، فكل شيء في حياة قد رحلنا عن العراق وعن قطبها النكد حبذا العيش في دمشق إذا ليلها برد

وكان دائم التشوق إلى الشام فاسمع قوله الرائع:

كم نظرة لسى حيال الشام لو وصلت روت غليك فيؤاد منك ملتكاح

وقوله:

حنت ركابى بالعراق وشاقها فى نىلجر بىرد الشام وريفك

وقوله:

شـــاقنى بـالعراق بــرق كليــل ودعــانى للشـام شـوق دخيـل

وقوله في سنيه الشهيرة:

واشترائي العراق خطة غسبن بعد بيعي الشام بيعة وكسس

وهذه الأقوال تثبت لنا قول الكثيرين ممن عاشوا في دمشق أن هذه المدينة لها اثر في دم ساكنها تجذبه إليها إذا ابتعد عنها حتى يظل إليها في شوق دائم وحنين لا ينقطع. وكثيرا ما عاد هذا الشاعر إلى ذكر دمشق كلما حز به أمر أو نزل به يأس كقوله للفتح بن خاقان:

رأيست العسراق نساكرتنى وأقسسمت

أو في قوله يتشوق إلى حبيبته:

كم نظرة لي حيال الشام لو وصلت روت غليل فيواد منك ملتاح

المتنبي الفنية يأتي عرضاً إلا ذكره لنفسه وآماله في الحكم والولاية.

وقفت بنا عجلة الشعر العربى عند المتنبى وأبي العلاء لنبدأ عهدا جديدا من التقهقر السياسي يتبعه تقهقر أدبى وارتكاس شعرى فقد أحاط التكلف بالشعر واستولت الصناعة علسى السوحى الفنى والإلهام، وتغلبت على البلاد العربية الدولسة الإخشيدية والفاطمية والأيوبية، والمماليك الجراكسة ثم الأتراك، حتى جاء العهد الأخير في مصر عهد محمد على، الذي كان فاتحـة لتطـور جديد، وتقدم مستحدث. ولعل من أبرز العهود التي مرت بدمشق من الناحية الأدبية عهد صلاح الدين الأيوبي فقد كان هذا الرجل الكبير ولوعا بالأدب مشجعاً للشعراء والأدباء، وكان صلاح الدين كثيرا ما يستشهد بالأبيات النادرة من الشعر كما كانت تعجبه أقوال كثيرين من الشعراء فيفضل بعضهم على بعضهم الآخر تفضيلا أدبيا فيه كثير من الذوق الأدبى الرفيع. وكان إذا كتب ضمن رسائله الشعر الجيد، وكانت مجالسه عامرة بالأحاديث الأدبية كما كان لسه ولع ببعض الدواوين الشعرية من مثل ديوان الشاعر الفارس أسامة بن منقذ، وكان يحفظ الكثير من ديوان الحماسة لأبي تمام ويستشهد بالأبيات في المناسبات، وقد مدحه مسرة شاعر فأعطاه ألف دينار وهو عطاء كبير بالنسبة للزمن الذي عاش فيه صلاح الدين.

وكانت لصلاح الدين عادة تدل على الالتفات والتقدير للأدب والشعر فقد كان ينظم المهرجانات الأدبية بعد كل عمل حربي يقوم به كما فعل بعد فتح بيت المقدس وقد كان أبرز الشعراء الذين اشتركوا بالاحتفال بهذا النصر المبين العماد الكاتب، والمهذب بن أسعد وأحمد بن علي بن أبي زنبور وعبد المنعم بن عمر بن حسان الأندلسي ومحمد الحلبي المعروف بالجواني وغير هولاء كثيرون كما مدحه شعراء من خارج القطر الشامي من مثل سبط بن التعاويدي وابن الساعاتي والجويني.

ولما جلس صلاح الدين في دار العدل بدمشق يعيد النظر في الأمور التي كانت تجري في غير مجرى العدل وينظر في الضرائب الكثيرة التي

فرضها الولاة على سكان دمشق بعد موت نور الدين الشهيد جاءه الشعراء يمتدحون سهره على العدالة ومنهم الشاعر (سعادة بن عبد الله) الذي قال:

في دار عدل مد ظلعت بأفقها بدراً جلوت الظلم عن سكانها فبقيت معتصباً بتاج بهائها فسي دست مجلسها وفي إيوانها

ولقد مشى الشعر خلف صلاح الدين يسجل أعماله العظيمة وما يبذله من جهود في سبيل توحيد سورية ومصر حتى اتحدا تحت رايته، بل لقد ظل الشعر يتتبع خطا صلاح الدين كل حياته.

ومن كبار شعراء صلاح الدين فتيان الشاغوري (الدمشقي الذي كان معلماً في بلدة الزبداني ولله ديوان كبير مخطوط وقد نظم شعراً كثيراً في مدح صلاح الدين فوصف حصار مدينة صور ووصف معركة حطين الشهيرة) فيقول فيها:

لا يصد منك المسلمون فكم يداً أولي تهم معروفه السم تنكر تنكر آمنت سربهم وصنت حريمهم ودرأت عنهم قاصمات الأظهر

ولقد مدح صلاح الدبن الأمراء من الشعراء مثل أسامة بن منقذ لأن فتوحات هذا الزعيم البطل كانت نصراً للمسلمين والعرب كافة لذلك فرح بها الناس على اختلاف نحلهم وشارك في وضعها الشعراء على تباعد بلادهم.

وكذلك كان موته كارثة أصابت العالم الإسلامي كله حتى لم يحص الشعراء الذين تناولوه رثاء وبكاء وندباً وشجواً، وكان هذا الشعر الباكي الحزين فيه كل الصدق والإخلاص. لأن صلاح كان يعتبر بطلاً مسلماً مجاهداً لا يخلفه الزمان.

ونلاحظ أن شعر هذا الرثاء كان خالياً من المحسنات اللفظية التي غمرت الشعر هاتيك الأيام لأن صدق الشاعر لا يترك لهم مجالاً للتأنق واللهو في أمور أخرى لا تمت إلى قلبه بصلة وإذا

رأينا في هذا الشعر مظهراً من مطاهر البساطة فلأن الشعراء قد كانوا - على الغالب - من الطبقة المتوسطة ولم تكن بينهم عبقرية من العبقريات الكبرى من مثل المتنبى أو أبى تمام أو المعرى.

ولقد أخذ الشعر العربي كله، وفي جملته، الشعر الدمشقي والأدب الشامي، يتسأخر بسسرعة تبعأ لتأخر العرب سياسياً بعد الضسربات التسي أصابتهم خلال الحروب الصليبية وأخذت الصناعة اللفظية والكلفة البيانية تظهر واضحة على الآداب كلها بحيث جعلت من نتاج القرائح مادة للتلاعب والتزويق والبهرجة مما يخالف طبيعة الشساعر ويقيد ملكاته.

وفي العصر المغولي أخذ اللحن يدب إلى هذا الشعر وراحت اللغة العامة تحل في كثير من الألوان الأدبية محل الأدب الفصيح وأخذ بعض الشعراء من هؤلاء في ديار الشام ينظمون ما يسمى بر (القصيدة) أو (القريض) والنوع الأخير كان ينظم على أوزان بعضها سرياني الأصل.

ومن الشعراء البارزين في دمشق خلل هذه العهود:

عفيف الدين التلمسائي وابن حجة الحموي، ابن سودون البشناري.

ثم جاء العصر العثماني منذ عام ١٥١٧م، يوم دخل السلطان سليم دمشق فاتحا وقد امتاز هذا العصر من الناحية الأدبية بشيوع التصوف وتعدد الطرق الصوفية وقد عرفت دمشق عددا من شعراء الصوفية مثل عبد الغنى النابلسى وأستاذه محيى الدين بن عربى وانحط الأسلوب الإنشائي حتى أوشك أن يكون عاميا كما في قصصص بنسي هلال وما شابهها، وازداد التقهقر الأخلاقي حتى ظهرت كتب كثيرة في الخلاعة والفحشاء والسفه والمجون الصريح، وكسدت سوق الشعر الصحيح والنثر البليغ فقد مال الناس إلى الأدب الخليسع العامى الذي يناسب العقول التي ابتعدت في هذا العصر عن التقافة والأدب أو علوم اللغة والدين، هذه العلوم التي كانت مصدرا لكل الفنون الأدبية في العهود السابقة، في هذا العهد نشأ في دمشيق شعراء لم يبلغوا مرتبة (الشاعرية) فلجنوا إلى المحسنات البديعة الثقيلة والأحاجى والتواريخ مما

كان يسر لم القراء البسطاء هاتيك الأيام فقد تراجعت الثقافة تراجعاً كبيراً، وكانست دواويسنهم طافحة بالأمداح النبوية ومشايخ الطرق ثم السولاة والموظفين حتى آخر آذن في الدولة وقد ذهبست هذه الدواوين فلم يهتم لها أحد وإن كانت قد طبعت واقتناها بعض الناس، إلا أن الجيل المعاصسر لسم يعلم شيئاً عنها لتفاهة ما فيها وهل سمع أحد منا باسم شاعر مثل: شمس الدين الهلالسي، شهاب الدين النابلسي، درويسش الأرتقسي أبسو حفص القبرصي، محمد سعيد السمان.

وقد حوت دمشق في هذه الأيام المظلمة مكتبات كثيرة كان فيها عدد كبيسر مسن الرقسوق والمخطوطات المكتوبة باللغة العربية الكوفية، والسريانية واليونانية وكان من أشهرها المكتبة في حانب التي كانت موجودة في الجامع الأموي إلى جانب قبر النبي يحيى والكتب المودعة في قبة (المال) وقد ذهب أكثر هذه الكتب في حريق الجامع الأموي الذي وقع عام ١٨٩٣ ولم يسلم منها إلا القليل مما كان في قبة المال التي يراها الزائس في صحن الجامع، وقد ضاع الكثير من هذه الكتب، حتى اهتم بعض أهل العلم بجمعها في مكتبة واحدة، وفي بعض أهل العلم بجمعها في مكتبة واحدة، وفي تولى دمشق عام ١٨٧٨م لم يكن قد بقي من هذه المكتبات إلا عشر هي:

المكتبة العمرية، مكتبة عبد الله باشا العظم، مكتبة ملا عثمان العظم، مكتبة ملا عثمان الكردي، مكتبة الخياطين، مكتبة الشميساطية، مكتبة الياغوشية، مكتبة الأوقاف، مكتبة بيت الخطابة.

وقد جمعت هذه المكتبات كلها بأمر مدحت باشا فوضعت في المكتبة الظاهرية التي لا ترال حتى الآن مرجعاً كبيراً للعلماء والمستشرقين نظراً لما فيها من كتب مخطوطة ثمينة.

يضاف إلى هذه المكتبات مكتبات أخسرى كانت مبثوثة حول دمشق وفسي ضسواحيها مثل صيدنايا ومعلولا ويبرود.

ولقد أخذت بذور النهضة الحديثة تنمو وتتكشف ببطء وصعوبة فظهرت المطابع وكانت حلب اسبق من دمشق في هذا المضمار فقد تبين

أن كتاباً طبع في حلب عام ١٧٠٢ وهو تاريخ قديم نسبياً. ثم نشات المدارس الوطنية ومدارس البعثات الأجنبية وكانت بيروت اسبق من دمشيق في هذا المضمار ونشأت فنون جديدة كالتمثيل والصحافة، وكان لدمشق فضل كبير في أنها أنجبت أكبر عبقرية تمثيلية في الجيل الماضي في شخص أبي خليل القباني، هذا الرجل العظيم الذي علم البلاد العربية الغناء والتمثيل والإخراج الفني وعنه أخذ أهل مصر ولبنان، وقد سبق أبا خليل إلى خوض هذا المجال الفني الكاتب الشاعر أديب ضحق العائل هاتيك الأيام:

والبيتان يصوران الحالة السياسية والاجتماعية ورأي الشعب المرهق المقيد بحاكميه وبالمستعمرين الذين كانوا يدسون له الدسائس ويكيدون له في العلن والخفاء. ولكن أديب اسحق وسليم النقاش ويوسف الخياط كلهم لم يتركوا الأثر الذي تركه أبو خليل لأن هؤلاء كانت مهنتهم الأدب قبل التمثيل في حين أن أبا خليل قد جعل من التمثيل فنا يجب ترقيته وإدخاله في أذهان الناس.

ولقد ظل الشعر كسيحاً بطيء السير أكثر القرن التاسع عشر ويمكن تحديد هذه الفترة ما بين ١٨٠٥ – ١٨٦٣ وأخذ الشعراء بعد انقضاء هذه الفترة يحسون بالحاجة إلى نظم الشعر دون الحاجة إلى تقييده بالقيود التي كان يرسف فيها في عصر الانحطاط، وقد استفاد الشعراء الجدد من اتصالهم بالنازحين من مصر إلى سورية برمن محمد علي وإبراهيم باشا ومن غير مصر من البلاد الأجنبية والعربية ولكن الحقيقة التي لا شك فيها أن شعراء الشام في هذه الفترة بالذات كانوا فيلي العدد ولم تكن لهم المكانة اللائقة بمقام دمشق الأدبي وأعزو هذا المحل في العبقرية الشعرية إلى النكبات التي نزلت بدمشق إذ كانت

هذه البلدة معرضة للصدمة الأولسى التسي تقصم الظهر وتذهل الفكر حتى انشغل أهلها بما يقيم أودهم بدلاً مما يرفه عنهم أو يدخل علسى قلبهم السرور ومن الأدباء في هذه الفترة:

جبرائيل مخلع الدمشــقي، ولـــه فضــل ترجمة ديوان كلستان لسعدي الشيرازي الفارسي، وسليمان الصولة الدمشقي أيضاً.

وفي النثر لمع نجم أديب اسحق الدمشقي الذي ولد عام ١٨٥٦، وقد عمل موظفاً جمركياً في شبابه ثم رحل إلى بيروت فعمل في الكتابة، وصادق هناك سليم النقاش فألف له بعض الروايات التمثيلية كما عرب روايات أخرى وقد مات وله من العمر ٢٩ سنة فقط وهو يعد بالقياس إلى عصره ذاك عبقرية كان يمكن أن يحسب لها مقام كبير لو أن الأجل طال به.

ولقد عمل كثيرون من الدماشقة في العلم والأدب إلى جانب الشعر الفني ومن هؤلاء ميخائيل مشاقة الذي نبغ في معظم العلوم العصرية وخاصة الطب كما كان بارعاً في الرياضيات والموسيقى، وكذلك الشيخ محمود حمزة أحد أعلام دمشق العظماء في العلوم الشرعية وكان لمه أثر فعال في تخفيف أضرار ثورة ١٨٦٠ في سورية والشيخ محيي الدين اليافي، ولكن هذا انتقل إلى بروت وختم حياته فيها وكان من العلماء الأعلام.

ومن الظاهرات الاجتماعية التسي خدمت الأدب في دمشق خلال النصف الأخير مسن القرن التاسع عشر وجود الأمير عبد القادر الجزائري فقد جمع إليه الشعراء بكرمه وقوة شخصيته وكان من شعرائه أمين الجندي، حسن بيهم، محمود الشهال، إبراهيم الصوله والهلالي وغير هؤلاء فكان مسن وراء ذلك ديوان من شعر المديح الجيد بالنسبة لذلك العهد.

لكن مصر سبقت دمشق في هذه الفتسرة إلى التقدم والنشاط الأدبي بسبب الحملة المصرية التي فتحت الأذهان على عوالم النهضة الجديدة. غير أن الشعر بقي فترة بعد عهد محمد علي معنيا بالألفاظ والمحسنات البديعية والتقليد لمن سبق من شعراء عصر الاحطاط ومن هؤلاء الشعراء السيد الدرويش والسيد الخشاب والشيخ شهاب الدين

وصالح مجدي والشيخ محمد عبد المطلب، وكما قلنا فإن الشعر كان عند هؤلاء، كما قال العقاد:

"مسألة لغة وفصاحة لغوية فالتقليد لم يكن في الأسلوب فقط بل في الأغراض أيضاً"

وقد تأثرت دمشق بهذه الموجة ولكن لم يظهر فيها شعراء يحسب حسابهم إلا القلائل من مثل الهلالي ومحمد الحريري وهذان من أصل حموى وفي دمشق ظهر سليم عنحورى وأنسيس رزق سلوم وفارس الخوري وسليم الجندي، وعبد القادر المبارك، وأديب التقى البغدادي، وعز الدين التنوخى وكامل القصار وكانوا مقدمة للشعراء الذين ظهروا في مطلع الحرب العالمية الأولى وفى مقدمتهم خير الدين الزركلي وشفيق جبري ومحمد البزم، ثم تبعهم فيما بعد خليل مسردم، وقد فستح هؤلاء الشبان بابا في الشعر جديداً، فقد اطلعوا على شيء من الثقافة الأجنبية وخاصة شفيق جبري وخليــل مــردم لأن الأول أفــاد مــن الأدب الفرنسى خلال دراسسته الثانويسة فسى مدرسسة العازارية بدمشق والثاني - خليل مردم - أفاد من الثقافة الإنكليزية لأنه سافر إلى لندن ومكث فيها مدة اطلع خلالها على أدب أمة شكسبير، كما تاثر هؤلاء، ما عدا البزم بشعر شوقى وحافظ ومطران وحاولوا أول أمرهم تقليدهم وهذه الطريقة الجديدة في الشعر الحديث تعتمد على فصاحة الأسلوب من جهة، وبعد هذا الأسلوب عن المحسنات البديعية والتكلف من جهة أخرى، كما حاول هؤلاء الشعراء التحدث عن موضوعات جديدة تناسب العصر، وأبو هذه الطريقة في كل الشعر العربسي هـو محمـود سامي البارودي الذي كان للشعر العربى كما كان (ماليرب) للشعر الفرنسي.

قال ابن رسيق القيرواني حين الحديث عن المتنبي:

"ثم جاء المتنبي فملأ الدنيا وشغل الناس"
لقد كان وجود محمود سامي البارودي
فاتحة عهد جديد في الشعر العربي لأن هذا الشاعر
عاد بالشعر إلى العهد العباسي خالصاً من

المحسنات الثقيلة والكلفة المستهجنة، فأصبح بسه الشعر مرسلاً يسيل إلى التصوير والارتفاع في الخيال الفني فكان في شعره مقدمة لا بد منها لمجيء إسماعيل صبري (الشاعر الذي ابتدع الرقة والفنان الذي جنح الألفاظ الشعرية وخلق الصور البراقة اللماحة) ولكنه كان نبعاً صغيراً رقراقاً، وكان كأنه أعلام بمجيء الشاعر العظيم شوقي سيد الشعر العربي الحديث.

وكان حافظ ومطران بمثابة الجناحين الرائعين الشوقي، حافظ بديباجته القوية وسبكه الألفاظ ومطران بمعانيه الجديدة وتجديده العصري، فكان هذا الثالوث هو الذي نقل الشعر من عهد المتنبى وأبى العلاء إلى عهدنا الحاضر.

أفاد شعراء دمشق (الزركلسي وجبسري والبزم ومردم) من الألوان الشعرية التي جاءت من مصر، فكان الزركلي يمثل الطبع الشعرى المرهف والأسلوب الرشيق الحافل بالمعانى والصور، وكان شفيق جبرى يمثل الموسيقي اللفظية والمعانى الجديدة، أما البزم فكان متأخرا عن صحبه لأنسه انشغل بالأسلوب القديم وأثرت في شعره ثقافته النحوية واللغوية فخرج شعره وعليه مسحة من الكلفة المقبولة إلى حد ما، أما مردم فقد جمع بين الأسلوب والصورة الشعرية وإن كان أسلوبه يأتى في المرتبة الثانية بالنسبة لومضائه الشعرية، وسكت بالطبع الشعراء الذين تقدموا هؤلاء الأربعة سكت فارس الخورى والمبارك والجندى ليتركوا المجال للطبائع الشعرية الجديدة المتدفقة، واحتجبوا فما يظهرون إلا في الحسالات الخاصسة والأزمات السياسية المتباعدة، كما فعل فارس الخوري يوم عودته من المنفى، ويوم مات فـوزي الغزى.

وكان الأديب الكاتب في هـذا العهـد، أو شيخ الكتاب هو الأستاذ محمد كرد علـي، رئـيس المجمع العلمي العربي بدمشـق ورئـيس تحريـر مجلة (مجلة المجمع) وكان قد وضع مؤلفات كبرى في التاريخ والأدب وأهمها، خطط الشام، وأمـراء

واندلعت نار الثورة السورية وهب الشعراء في دمشق وفي العالم العربي لتأييد هذه التورة، ومن يقرأ الديوان الذي جمعت فيه هذه القصائد (ديوان الثورة) يشاهد قصائد الزركلي، والبزم، ومردم وعبد الكريم الكرمي (أبو سامي) من شعراء دمشق هاتيك الأيام ومسن الظاهرات الأدبية الشعرية تلك الحفلات الخطابية التسي كان يقيمها المجمع العلمي العربي في داره وفيها سمع أهل هذا الجيل قصيدة شوقي:

قم ناج جلق وانشد رسم من بانوا مشت على الرسم أحداث وأزمان

وقد ألقاها نجيب السريس الصحفي المعروف.

وقصيدة الزهاوي التي قال فيها:

يريـــدون منـــي أن أغنــي باســمهم وأي هضــيم باســم أعدائــه غنــي

وقصيدة بدوي الجبل في رثاء المنفلوطي والألوسى:

اللي ل بعد السراحلين طوي ل أو ما لصبغك يا ظلم نصول

وكانت دمسَّق تحتفل بشوقي كلما أمَها ليساهد معالمها وكانت خير المجالس تلك التي تعقد في دار المرحوم الأستاذ فخري البارودي باعث النهضة الفنية في هذا البلد، ولسَّوقي قصيدتان أخريان دعم فيها النُورة السورية يومئذ، إحداها التي يقول في مطلعها:

حياة ما نريد لها زيالا وعيش لا نسود له انتقالاً

وقد قالها في ذكرى استقلال سورية وذكر فيها يوسف العظمة وواقعة ميسلون والقصيدة الثانية قالها شوقي بعد انقضاء الثورة والمع فيها إلى نبوءته عن الثورة في قوله من قصيدته السابقة:

خميل ــــة الله وشــــتها يـــــداه لكــــم فهـــل لهـــا قــــيم مـــنكم وجنان

لذلك قال في قصيدته الثانية:

غمرزت إباءهم حتى تاظرت أنسوف الأسد واضطرم المدق

وقد دعيت قصائد شوقي في دمشـق بـــ (الشاميات) لأنها صورت فترة من فترات الجهاد الأدبي الشعري كما كانت هذه القصائد فتحا جديداً في عالم الشعر السياسي الجديد.

بعد هذه الفترة جاء الشعراء الشباب ومنهم أبو سلمى (عبد الكريم الكرمسي) وجميل سلطان، أنور العطار، أمجد الطرابلسي، زكسي المحاسني، وقد كرمهم المجمسع العلمسي بحفلسة أقامها تشجيعاً لهما حوالي ١٩٢٧ - ١٩٢٨م، كما ظهر بعد هؤلاء عمر أبو ريشة الذي كان فتحا جديداً في الشعر الحديث وأعقبه نزار قباني وعمر النص ولكل منهما لون خاص ولكن نزارا مال إلى التجديد، وحوالى هؤلاء أدباء بارزون أيضاً منهم سليم الزركلي الذي شارك في كثير من المهرجانات الأدبية والدكتور عزة طباع الموسسوعة العلمية والأدبية، والذي يعتبر بحق راوية هذا الجيل بما يحفظ من أدب وشعر قلما يماثله فيهما أحد، أما شعره فشعر الرجل العالم المذى يحب الضبط والمنطق مع ديباجة أخذ أكثرها عن صديقه أبسى تمام والبحتري على اختلافهما.



Ш

Ш

Ш

IH

Ш

Ш

H

H

10

181

Ш

I

181

m

101

Ш

Ħ

181

I

H

m

Ш

Ш

111

III

161

Hi

Ш

Ш

111

H

III

Ш

Ш

H

IH

الرحيل إلى البداية



Ш

Ш

Ш

Œ

HI

M

m

H

HI

Ш

m

Ш

Ш

Ш

Ш

Ш

80

Ш

В

Ш

Ш

m

m

111

Я

H

Ш

Ш

Ш

Ш

Ш

Ш

Ю

Ш

Ш

m

شعر الدكتور عمر النص

| لي صَوتُها في اللَّيلِ يَعْبُرُ مُجْهَدا في أربي دك سيدا |
|--|
| أنالم أقال للبحر أين منائري فمتال المرافع لتولدا |
| أعرفتَه الإلسي أحسسُّ بنارها السودا الشامس موجاً أسودا |
| لم أنْــس يومــاً أنّهـا سـكنت دمــي فاجعــل لهـا فــوق المحـاجرِ موعــدا |
| كـــمْ نخلـــةٍ في البحــر تخلــب نــاظري فأكـــادُ أصــرخ بــالنجوم لتَشْــهدا |
| أشــــــــتاقُها فـــــتهمُّ فلكــــي كلُّهـــــا وتــــزيحُ عــــن غــــدِها الســـتور لِتَشـــردا |
| عجباً أحساول أن أمسدً لهسا يسدي فسأرى الظسلال تريسدُ أنْ تتبسددا |
| هــــــــــــــــــــــــــــــــــــ |
| ضـــاقتْ بمـــا وعــدَتْ فخافــت يومَهــا وأتـــى الخريــفُ فلــمْ تشَـاً أن تهمــدا |
| كـــم أومـــأتْ للشـــمسِ فاكتَأبـــتْ لهـــا حتـــي أفـــاق أريجُهــا فتنهّــدا |







in

H

III

185

III

Ш IH 181

III

Ш

Ш W

Ш

Ш

111

Ш

111

H

Ш

181

181

Ш

ш

111 111

111

121

Ш

Ш

181 Ш

H

181

Ш

111



m

Ш

ixi

111

IH

III

111

111

Ш

181

121

100

III

Ш

111

Ш

111

181

188

IH

m

IIII

H

IH

1#1

Ш

111

1111

وك___أنَّ ريح__اً قــد تطـاولَ أَسْرُها مـرَتْ علـى الأفــق السحيق فأرعـدا وهــــوَتْ تعــانقُ في الســكينَةِ ظلَّهـا فرأيــتُ نـاري أوشـكتْ أن تَخمـدا وكـــان في فمهـا حكايـة غيمـة حُلُـم السـراب بهـا فصـارت مــورداً ناديتُها فأضاء ليليي بِرقُها وتركتُها تَعِدُ السترابِ فَعربسدا ونــــــذرتُها للبحــــر يمسَــــــــ جُرْحَهِــــا فاســـأل دمـــــي لِــــم ردَّهـــا متوعـــدا

أنالم أقال للريح أين سواحلي فالسامع إذا مسرّت أنسين سلاسلي يـــا ظلمــةً لم أنـــي طِفلُهــا هــل تعلمــين لمــن أضـات أصـائلي الحلهم يهربُ والغياهب تغتلبي الحلم المعاولي والأرضُ تفسح صدرها لمعاولي وخُطـــايَ تعلــمُ أنَّــني أنكرتُهــا فأخـافُ أسـالُ عـن صـبايَ الراحــل







M

M

ш

Ш

Ш

m

TATI Tati

H

Ш

(R) (R)

184

Ш

Ш

IEI

Ш

m

181

W

Ш

9D 181

Ш

H)

ш

DE JUJ

Ш

10

(M) (M)



Ш

ΠH

Ш

H

m

Ш

Ш

Ш

Ш

ш

00

181

Ш

Ш

101

W

m

Ш

Œ

Œ

m

IN

أهنـــاكَ نهــرُ آخــرُ لمْ يحــترقْ وغمامــةُ أخــرى تشــوقُ منـاهلي يا لفظة خضراء خفت وعودها ماذا توسطوس للرمال قسوافلي الأوجـــهُ الخَرسـاءُ تـــزحمُ نــاظري فأعيــــنُها أن تَطْمــينُ لبــاطلي أأنا أعيشُ بندكرياتيَ وحادها فتكادُ تَشْرِقُ بالسَدرابِ خماائلي وكـــان فــاري أخمــدت جَمراتها فأســاد فن جــداولي وتركتُه المِبَاهِ أَلَّهُ السَّامِ عَلَقَالَ السَّامِ عَلَقَالَ السَّامِ عَلَقَالَ السَّامِ عَلَقَالَ السَّامِ لحكايه في أن ربت مداد رسائلي لحقيق ____ة أوش كتُ أط رقُ بابه ___ا فتثاقل ___تْ عندد اللقاء أناملي وتــــدحرجتُ فـــوقَ الحجــارةِ قطــرةٌ حَلُمَــتْ بهـا شــفةُ الســرابِ الـــذاهل يـــا مَوجَــةً عَبَــرتْ ببــابي فجــاةً فهممـــتُ أفــتحُ للســيولِ منــازلي أنـــا والخرافــة توأمــان تعانقــا فَلِيَـاشَ هــذا البحـرُ أيـنَ ســواحلي







H

111

III

[1]

181

101

Ш

Ш

10

111

191

Ш

HI

1111

188

181

III

IH

Ш

181

181

111

Illi

III

Ш

111

121

191

Ш

Ш

ш

101

IXI



Ш

Ш

Ш

181

111

111

111

ш

|R| |B|

Ш

191

Ш

IH

151

103

Ш

111

H

111

ш

Ш

HH

186

111

111

Ш

181

Ш

Ш

H

III

III

Ш

III

-٣-

لا تســـالي لم لا أسـاهرُ نجمَهـا إنــي لمحـتُ علــي الأعاصِـرِ رسْمها يا صخرةً في البحر تخذل نساظري ها صدخرةً في البحرة ألميرة حُلْمَها الأرضُ؟ مــا لـالأرض شـابَ نهارُهـا وأتــي المساءُ إلى الشـموسِ فغمّهـا نسِيتْ صِبايَ فسالَ نهرُ شرارها وَدَنا يمادُ لها اليدين فَضَامُها ما بالها شرقتْ فضاقَ بها فمي فضاق فمي فقص ففسكتْ كآبتَها وبَثَّ تُعْمَها فمسي هـــل طالعـــتْ غَــدها فخافــت غربــةً مازلـــتُ أحمِــلُ في الجـــوانح سُــمها أنا في الغياهاب قاد لمحاتُ مَمالكي فوقفاتُ عند السابِ أنزعُ خَتْمَها وســـــــألتُ أيُّ صــــروحها عـــــبرتْ دِمــــي فــــــرأى مرافلَهــــا تضــــيءُ فأمهــــا وهممــــتُ أدخلُهـــا فســحَّتْ غيمـِــةُ ســفحَتْ علــي تلــك المــدائن همَّهـا







III

Ш

Ш

III III

IV) IV)

180 186

ЯŪ

Ш

111

)#) (#)

00 140 181

181 181 181

131 131 131



 \mathbf{I}

W

Ш

Ш

Ш

Ш

m

in.

110

Ш

وهمم تُ بالأشياء أنح تُ شكلها وأصوعُ نَبْرَتُها وأخ ترعُ اسمها وأصوعُ نَبْرَتُها وأخ ترعُ اسمها وأح ترعُ اسمها وكان صوتي هزّها فاستيقظت في الغيب تشهد يومها وتعيشُ دنياها التي حلَم تُ بها وتناها التي حلَم تُ بها وتناها وتناها وتناها وتناها وتناها وتناها والمحال يا صحرةً في البحر تحدلُ ناظري ما اللحروى لم توث غيري وهمها اللحوم تنكشِ في البحر تحدلُ ناظري اللحوم تنكشِ في البحر تحدلُ ناظري اللحوم اللحو

-٤-

أنسيتَها؟ إنَّ الأعاص رَ تح أُرُ فَ ارأفْ بها أَن عَلَا الموانئ تغفُّ رُ القلب بْ ظام واليدان تعرَّت ا فباي حُلام في الغياه بِ تجهر رُ الغرف له الخرساءُ صارتْ غابية يخب و بها ضوءُ وتعصفُ صرصر يخب و بها ضوءُ وتعصفُ صرصر فحسبتُ صوتي خلفه التحج دارُها فحسبتُ صوتي خلفها التحج دارُها عجباً إِ أأحل مُ بالنجوم فتختف







III

H

111

183

IM

101

IBI

121

Ш

Ш

111

181

111

Ш

121

111

Ш

181

Hi

Ш

Hi

H

181

181

H

Ш

Ш

Ш

MI

111

111

181

181



181

Ш

Ш

HI

181

Ш

III

188

101

111

101

181

Ш

101

181

Ш

111

101

Ш

181

111

184

Ш

Ш

Ш

Ш

Ш

181

III

Ш

IH

181

Ш

186

III

181

| هــــا ـــتكبرُ | ـومض وجهً دما تســـــ | ــينَ يـــــــــــــــــــــــــــــــــ | ــثُ حـــ ــــــرخُ | ادُ ألهـــــادُ أصــــادُ أصــــــــــادُ أصــــــــــــــــــــــــــــــــــــ | فأكــــ وأكـــ |
|--------------------|---|---|--|--|----------------------------|
| <u> </u> | ـــاتّر طِيب | د تنـ | ائــــل ق | ـذي الخما | هــــــ |
| | ــتاءُ فتزه | ا الشــ | ــرقُّ لهـــ | ـــى يــــ | فمتـــ |
| ـــارق ــــــرُ | ــا؟ ألبــــ وعها يتكسّـ | بِباتِهــــــــــــــــــــــــــــــــــــ | دًّ ه وقَ | ـــــن تمـــــــن تمـــــــــــن تمــــــــــ | ولم <u>ـــ</u> مـــــــ |
| ـــدي | ِابي يهتـــــــــــــــــــــــــــــــــــ | غ ســــر | فـــد <u>-</u> | للقـــاءُ | أزفَ اا |
| ــــذكرُ | | ـــال مــ | ــــا ســـ | ــرْ إذا م | وانظــ |
| ـــا | ـي فلعلَّهـ ــديَّ الأب | ــرُّ بــــــــــــــــــــــــــــــــــــ | نَ تمـــــ ــى احترقـ | لســــني ـــتْ متــــ | ودعِ ا عرفــ |
| ــــنا ــــرُ | ها الس_ ا نتطهً | ىحْ بھيكلــــــــــــــــــا ھنــــــــــا | أســــــــــــــــــــــــــــــــــــ | ــــأَلْ أَلَم ـــلْ لنــــ | واســـ وأقــــ |
| ــدي | ـــأرى غــ | ـــدُّها فــ | ــدودُ أهــ | ذي الســــــــــــــــــــــــــــــــــــ | هـــــــ |
| ــــر | ــــــةِ أعبُــ | ن البدايـــ | ـــــــهُ إلــ | | فأكـــــ |
| <u>ي</u> | ي لا ينتهــــ | السند | ـــــزمنِ | ــأحنُّ للــ | فــــــ |
| ر | اي لا يُكسَــ | | ســـــر | ــــوقُ للج | وأتــــ |
| <u>_</u> _ | عارى زادَهـ ــــاها الأنب | لصــــــــــــــــــــــــــــــــــــ | ـــــــــــــــــــــــــــــــــــــ | ــــــلّ أحم ـــى تســـــ | وأظـــ حتـــــ |
| دي | رَ الم_ | إذا انحــــ | ـــدابي | ـارأفْ بأهــ | فـــــ |
| رُ | _يبُ الأعص | ـــى تشـــــ | ــتُ متــــ | ـى عرفــــ | إنّـــــ |





قال أديب إسحاق:

قتل امرئ في غابة جريمة لا تغتفر وقتل شعب آمن مسألة فيها نظر

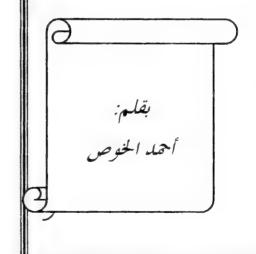
وأنا أقول:

أسر امرئ في دولة جريمة لا تغتفر وقصف شعب ثائر مسألة فيها نظر

في هذه الظروف العصيبة التي تمرّ بها أمتنا العربية والعالم أجمع مسن أجسل قضية فلسطين عامة والقدس خاصة، حيث التطرف العالمي الذي يؤيد الكيان الصهيوني بكل عمل ويكل وسيلة، ولا سيما وأن قضية (جلعاط شاليط) أخذت حيزاً كبيراً في المجتمع الدولي مع العلم أن أحد عشر ألف أسير فاسطيني يقبعون في السجون الإسرائيلية دون أن يسأل عنهم أحد ولا حتى (بابا الفاتيكان) رجل المحبة والسلام، ورمز الحرية والديمقراطية، فتسود في عينه الحياة، لأن العدل يفترض أن يتحدث عن الأسرى الفلسطينيين، كما تحدث عن الأسير الصهيوني، فكانت أحكامه الجائرة صفعة كبيرة على وجهه، وليس كما حدث لعمر بن الخطاب الذي أتاه رسول (كسرى) ورآه نائما على الأرض فقال له: حكمت فعدلت، أمنت فنمت، وقد تناول حافظ إبراهيم هذه الحادثة بأبيات رائعة رددتها الأجيال حيث قال:

وراع صــــاهب كســــرى أن رأى عمــــرأ بـــين الرعيـــة عطـــلاً وهـــو راعيهـــا يا قرس..

يا مدينت الأنبياء



وعهده بملوك الفرس أن لها سوراً من الجند والأحراس يحميها رآهٔ مستغرقاً فی نومیه فیرای فيه الجلالة في أسسمي معانيها فوق الثرى تحت ظل الدوح مشتملا ببردة كاد طول العهد يبايها فهان في عينه ما كان يكبره مسن الأكاسسر والسدنيا بأيسديها وقال قولة حق أصبحت مسثلا وأصبح الجيل بعد الجيسل يرويها أمنيت لميا أقميت العيدل بينهم فنمست نسوم قريسر العسين هانيهسا

ولئن كانت أخلاق صاحب العهدة العمرية التواضع والبساطة التي جعلت رسول كسرى يمدحه بما فيه فقد أفادت العهدة العمرية بأن أعطت المسيحيين الأمان والاطمئنان على أنفسهم وأموالهم وأملاكهم، وألا يصلى المسلمون في كنائسهم، كما امتنع نفسه. عين الصلاة في الكنيسة لاعتقاده أن (لا إكراه في الدين) وكي لا يتخذها المسلمون مصلى بعده، وألا يساكنهم اليهود.

وحقاً ما قاله غوستاف لوبون: "ما عرف التاريخ فاتحا أرحم من العرب".

وإذا كان حديثنا في هذا المقال عن القدس في شعر نزار قباني فسوف نرى المأساة التى تعيشها فلسطين والقدس في أقدس مقدساتها، حيث يقول:

> سألت عن محمد.. فيك وعن يسوغ

يا قدس. يا مدينة تفوح أنبياء ا يا أقصر الدروب بين الأرض والسماء يا قدس.. يا منارة الشرائع.

هذه المدينة المقدسة تنوء الآن تحت وطأة الاحتلال الصهيوني وتعانى من التهويد المستمر والنزوح القسرى للمقدسيين، بالإهمال المتعمد، والاعتداء على المسجد الأقصى وكنيسة المهد، فمن لهذه المدينة؟ ومن ينقد مقدساتها؟ يقول نزار:

> يا قدس.. يا مدينة تلتف بالسواد يا قدس.. با مدينة الأحزان من يوقف العدوان؟ من يغسل الدماء عن حجارة الجدران؟ من ينقذ الإنجيل؟ من ينقذ القرآن؟ من ينقذ المسيح ممن قتلوا المسيح؟ من ينقذ الإنسانُ؟

ويرى نزار في أهل فلسطين شبابها، نسائها الأمل في إنقاذ القدس بل فلسطين كلها فيقول في قصيدته منشورات فدائية على جدران إسرائيل:

> المسجد الأقصى، شهيد جديد ونضيفه إلى الحساب العتيق وليس النار، وليس الحريق سوى قناديل تضيء الطريق

نساؤنا..

يرسمن أحزان فلسطين على دمع الشَجَرُ من فسحة الدار، ومن مقابض الأبواب من ورق التوت.. ومن شُجيرة اللبلابُ من بركة الماء.. ومن شُجيرة اللبلابُ ومن تُرثرة المزرابُ أفتح باب منزلي.. أذخله. من غير أن أنتظر الجوابُ لأنني أنا السؤال والجوابُ

ثم يلتفت نزار قباني لاستجلاء الوضع العربي الذي أصابه الصمم والعملى فأضاع دربه، وينقل صور المأساة الفلسطينية في كل المدن والبلدات، وقد استعمل أداة الشرط (لو) حرف امتناع لامتناع و (أنَّ) حرف التوكيد للتمني، وكأنما يقرر مسبقاً، أن لا حياة لملن تنادي، إلاّ من قصيدة شعرية من هنا أو هناك، أو دموع مشفوعة بالدعوات، فيقول:

لو يكتب في يافا الليمون، لأرسل آلاف القبلات لو أن بحيرة طبريا تعطينا بعض رسائلها.. لاحترق القارئ والصفحات.. ولو أنَّ القُدسَ لها شفة، لاختنقت في فمها الصلوات..

لو أنِّ..

وما تُجْدي (لو أنَ..) ونحن نسافرُ في المأساة ونمدُ إلى الأرض المحتلة حبلاً شعري الكلمات ونمدُ ليافا منديلاً طُرزَ بالدمع.. وبالدعوات يا بلدي الطيب.. يا بلدي ذبحتُك سكاكبن الكلمات ..

ومع مرور السنين صارت قضية فلسطين وقدسها الشريف كاأي برنامج إذاعي، أو مناسبة كالأعياد، وكأنها حقيبة ليس لها صاحب فيقول نزار في قصيدة (الخطاب):

كنت بعد الظهر في المقهى..
وكان البهلوان..
يلبس الطرطور بالرأس..
ويلقي كل (ما يطلبه المستمعون)
عن فلسطين التي صارت مع الأيام،
(ما يطلبه المستمعون)
واحتفالاً مثل عيد الفطر.. والأضحى
أراجيح، وكعكاً، وفطائر..

وزيارات مقابر ...

وتذكرت فلسطين التي صارت حقيبة ما لها في الأرض صاحب .

وإن مرور الزمن وفعل السياسات الدولية والمؤيدة لإسرائيل، وبعض الحكام المتخاذلين من العرب سعت لتخدير الداكرة العربية، برإننا عائدون) (غداً سنعود) (القدس عربية) لكن ذلك كان شعاراً وكلاماً يعطى كجرعات مهدئة ليس وراءها طائل. يقول نزار قباني:

خدَّروني..

بملابين الشعارات. فنمت وأروني القدس في الحلم. ولم أجد القدس، ولا أحجارها، حين استفقت فاعذروني.

أيُّها السادةُ، إن كنتُ ضحكتْ..

كان في ودّي أن أبكي.. ولكنّي ضحكت ْ..

ويرى نزار كما يرى غيره من الغيورين العرب، ومن الفلسطينيين المخلصين لقضيتهم، والجادين في تحرير أرضهم أن الطريق لاسترجاع فلسطين هو طريق النضال والكفاح، لأن ما أخذ بالقوة لا يسترد إلا بالقوة، فيقول:

يا أيها الثوار .. في الخليل، في بيسان، في الأغوار في القدس، في الخليل، في بيسان، في الأغوار في بيت لحم حيث كنتم أيها الأحرار .. تقدموا.. قصة السلام مسرحية والعدل مسرحية المعدل مسرحية المي فاسطين طريق واحد يمر من فوهة بندقية

وللوطن عند نزار تعریف غیر عادی، فکل بلدة محتلة، مغتصبة، مخطوفة، لا بد أن یکون صندوق ذخیرة تحت إسرائیل ینفجر فی أیسة لحظة، فیقول فی تعریف الوطن:

وطني! يا أيُها الصدر المغطَّى بالجراخ وطني.. من أنت ان لم تنفجر تحت إسرائيل، صندوق سلاخ..

ويتساءل الشاعر: كيف ضاعت الحمراء؟ وكيف ضاعت القدس؟ حقاً لأن العرب لا يقرؤون التاريخ بعد أن لبسوا الخز والحرير وعاشوا الليالي الحمراء، ينصح نرار قباني فلسطين ألا تستنجد بهولاء العرب الذين وضعوها في مزاد علني، فيقول:

لو قرأنا التاريخ.. ما ضاعت القدس وضاعت من قبلها الحمراء وضاعت من قبلها الحمراء يا فلسطين لا تزانين عطشى وعلى النفط نامت الصحراء العباءات كلها من حرير والليالي رخيصة حمراء يا فلسطين لا تنادي عليهم قد تساوى الأموات والأحياء يا فلسطين لا تنادي قريشا فقريش ماتت بها الخيلاء فروة الذل أن تموت المروءات ويمشي إلى الوراء الوراء

تلك هي القدس في وقتنا الحالي، وكم تشبه القدس أيام الغزو الصليبي، حيث الدويلات الصغيرة المتناحرة والتي تلجأ إلى العدو ليناصره على جاراتها، إلى أن جاء صلاح الدين الأيوبي، فجمع كلمة العرب والمسلمين ووحد صفوفهم في جيش قوي حرر القدس من الغزاة وطهر مقدساتها مسن دنسهم، فمن للقدس اليوم؟ ومتى يأتي صلاح أو ابن ذريل..

ولد عدنان الذهبي في دمشق سنة ١٩٢٨.

والده الدكتور محمد زكى الذهبي.

تلقى دراسته الابتدائية والثانوية في معهد الأخوة المريميين (الفرير) ثم تابع دراسته العليا في الجامعة المصرية كلية الآداب قسم الفلسفة سنة ١٩٤٥ وتخرج منها سنة ١٩٥٠ بامتياز.

عاد إلى دمشق ومارس التدريس في بعض المدارس وعمل في الصحافة السورية في مجال النقد الأدبي واهتم بتاريخ الحركة الأدبية القصصية والروائية والمسرحية وأصدر كتبا في النقد منها القصة في سورية والرواية السورية وعن الأدب المسرحي الكتب التالية مسرح على عقلة عرسان ومسرح وليد مدفعي ومسرح القباني والشعر المسرحي في سورية.

عمل محاضراً في جامعة دمشق ونشر مقالاته في المجلات المحلية والعربية ومارس كتابة مختلف الأنواع الأدبية والنقدية والتحليلية ونذر نفسه طوال حياته للتأليف والبحث العلمي والترجمة عازفاً عن الرواج لاعتقاده بأنه سيصرفه عن هواياته الأدبية.

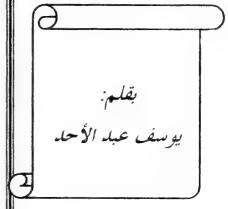
لقد أغنى المكتبة العربية بطائفة كبيرة من مؤلفاته القيمة والمميزة في اللغة والبلاغة والدلالة والأسلوب وفي الموسيقا والفلسفة والمسرح وتراث الدبكة والألسينة وسواها.

ويعد الأديب عدنان من النقاد المرموقين في هذا القطر، كان يتمتع بأخلاق عالية ودماثة خلق ولطف جم وكانت البسمة لا تفارق محياه وكان يتكلم بصوت خفيض بتواضع واحترام بالغين، وجميع هذه الصفات المثلى كان يتحلى

الأدببوالناقد

عدنان الذهبي

T... - 19FA



سيبقى عدنان حياً في ذاكرة أصدقائه ومعارفه وستبقى أعماله مادة خصبة وهامة للباحثين والدارسين والمهتمين.

وتقديرا لمواهبه الأدبية ومؤلفاته القيمة أقام اتحاد الكتّاب العرب لقاء ثقافياً كرّس لذكراه بتساريخ ۱۱/ ٦/ ۲۰۰۲ فسي مبنسي الاتحاد تحدث فيه كل من الدكتور على عقله عرسان والدكتور قاسم مقداد والدكتور عيد الله أبو هيف والدكتور عزت السيد أحمد ويوسف عيد الأحد.

مألفاته

- ١- نشيد الأنشاد مصر ١٩٤٨.
- ٢- مبادئ علم الجمال (ترجمة) بالاشتراك مع خلیل شطا – دمشق ۱۹۵۰.
- ٣- فن المسرحية دار الفكر دمشق
 - ٤- الأدب المسرحى في سورية ١٩٦٣.
- ٥- أدب القصة في سوريا مطبعة الأيام
- ٦- الفن في الزخرفة العربية دار الفكر -دمشق ۱۹۲۰.
- ٧- الموسيقا في سوريا قدم له محمد كامل القدسى - مطبعة ألف باء ١٩٦٩.
- ٨- الوصف النفسى عند عبد السلام العجيلسي – دمشق ۱۹۷۰.
- ٩- الشعر المسرحي عند أحمد شوقي وعزيز أباظة وعدنان مردم بك - دار الأجيال -دمشق ۱۹۷۰.
- ١٠- علم النفس والبلاغة دمشق ١٩٧٠.

- ١١- المسرح السوري من أبي خليل القباني حتى ۱۹۷۰.
 - ۱۲- معجم رقص السماح (دراسة) ۱۹۷۰.
 - ١٣- مسرح القبائي دمشق ١٩٧١.
 - ۱۶ مسرح وليد مدفعي دمشق ۱۹۷۱.
- ١٥- في تأسيس النقيض دار الأجيال -
- البعد الروحى في تفسير الوجود والزوال – دمشق ۱۹۷۱.
 - ١٧ تراث الدبكة دمشق ١٩٧٢.
 - ١٨ التفسير الجدلي للأسطورة ١٩٧٤.
- ١٩ برهات تاريخية (دراسة ظواهرية الحضارة) ١٩٧٤.
- ٢٠ التفسير الجدلي للأسطورة (دراسة) .1948
 - الرواية العربية السورية ١٩٧٣.
- الشخصية والصراع المسرحي ١٩٧٤. - 44
 - الفلسفة وبرهاتها ١٩٧٥. - 44
 - مسرح على عقله عرسان ١٩٨٠. - 4 8
 - اللغة والأسلوب ١٩٨٠. -40
 - اللغة والدلالة ١٩٨١. - 77
- اللغة والبلاغة اتحاد الكتاب العرب - Y V
 - الفكر والمعنى (تفسير جدلى للمعرفة).
 - ٢٩ الفكر الوجودي عبر مصطلحه.
- المجادلة الحضارية يحوى على ملخصين منفصلين عن الحضارة في الصين والهند.

تعود حركة الاستشراق في روسيا إلى مطلع القرن الثامن عشر، حين أصدر القيصر بطرس الأكبر مرسوماً سنة ١٧٠٠ بشأن تعليم اللغات الشرقية للروس، وفعلاً أرسل خمسة من طلاب موسكو ليتعلموا اللغات الشرقية في بلاد الشرق، وسارت على خطاه الملكة كاترين الثانية، حين أصدرت أمراً سنة ٢٧٦٩ بتعليم اللغة العربية ثم التترية في مدرسة قازان المترجمين.

وقد عني بعض المستشرقين الروس بدراسة اللغات السامية كباير (١٦٩٤ – ١٧٣٨)، الذي درس اللغات وجمع بعض المواد العربية، ففتح الباب لمن جاء بعده، شم العالم كير (١٦٩٢ – ١٧٤٠) أحد مترجمي وزارة الخارجية الروسية، ومن أوائسل المستشرقين الروس النين بدأوا بتدريس العربية في موسكو، واهتدوا إلى حمل الخط الكوفي، والمستشرق الألماني ميخائيليس الكوفي، والمستشرق الألماني ميخائيليس ودرس العربية فيها.

بيد أن نشاط هؤلاء المستشرقين، وأشر الذين وفدوا إلى الشرق العربي وكتبوا عنه كالراهب بلكشين الذي طوف في لبنان وسورية وفلسطين، وألف عنها كتاباً بعنوان "ذكريات"، والقائد البحري كولوفتسوف (١٧٤٥ – ١٧٩٣) ظل محدوداً، حتى إن صدور القرآن الكريم على نفقة كاترين الثانية، كاد يمر دون أن يشعر به أحد، في حين أنه أحدث ضجة كبيرة في أوروبا كلها.



وعلى الرغم من أن أكاديمية العلوم قد أنشئت في بطرسبرج سنة ١٧٢٥، وتعلم بعض الروس اللغات الشرقية في بعثات أرسلت إلى الشرق، فإن تعليم اللغات الشرقية لم يبدأ في بعض المدارس الروسية العليا إلا فيي القرن التاسع عشر. وفي الحادي عشر من شهر تشرين الثاني سنة ١٨١٨ أنشات أكاديمية العلوم المتحف الآسيوي، وجمعت لــه الكتـب والنقود والمخطوطات والنقوش التي كانت في خزائن بطرس الأكير، وهكذا نشطت الدراسات الشرقية في روسيا، واهتم علماء كثيرون بهذه الدر اسات، ويسرزت أسسماء عدد مستهم كالمستشرق "روزن" الذي كان زعيم المدرسسة الروسية للدراسات العربية، و"مار" الذي أنشا نظرية حديثة هي النظرية المادية للغة، و"بارتولد" مورخ الشرق المشهور، و"كراتشكوفسكي" أشهر مستشرقي الروس.

وعندما انتشر الرخاء في روسيا، وتقدمت الثقافة، وتطور العلم، اتسعت الدراسات الشرقية ونشطت بأكثر مما يتحمله المتحف الآسيوي، فأنشئ معهد الدراسات الشرقية في أكاديمية العلوم الروسية، وضمّ جميع الأقسام التي أنشئت من قبل، وتمت إلى الدراسات البوذية، الشرقية بصلة، مثل معهد الدراسات البوذية، ومعهد الدراسات البوذية، وكلية المستشرقين، وألحق به جميع العلماء الباحثين في هذه الدراسات من أمثال كراتشكوفسكي، ويشرف على كل قسم من أقسام هذا المعهد عالم مختص في مادته.

ومن أهم ما يعنسى به المعهد إخراج المعاجم، وقد أصدر طائفة منها، لكنها جاءت أقرب إلى الموسوعات منها إلى كتب اللغة. كما يهتم اهتماماً خاصاً بدراسة تاريخ اللغات، كالصينية، والهندية، والمغولية، واليابانية، والفارسية، والتركية، والعربية، ومن الكتب التي أخرجها أجرومية اللغة الصينية في جزأين، يعنى الجزء الأول باللغات القديمة، والثاتى باللغة الحديثة.

كذلك نشر معهد الاستشراق كتابط لكراتشكوفسكي عن الأدب الجغرافسي العربسي الذي كان مجهولاً أو مهملاً من قبل، وقلما يعنى به الباحثون، ولكن أهم ما قام به هو دراسة أصول الحياة في البلاد الشرقية فسي القرون الوسطى، وخصائص المدنية فيها، وإقامة البدو الرحل حول الواحات، واتخاذهم عادات أهل الحضر، وقيام الإمبراطوريات الشرقية وتفككها.

لقد نشر معهد الاستشراق في أكاديمية العلوم الروسية أكثر من ثمانين مؤلفاً بين بحوث ونصوص، من أهمها كتاب العالم "فلاديمير تزيف" عن الهيئة الاجتماعية بين المغول وتأليفها ونشر العالم "إيفانوف" وثائق المحفوظات لدى خانات خيفا في القرن التاسع عشر، كما نشر أبحاثاً عن تاريخ "قره كولياك".

وأصدر "جورد لفسكي" مؤلفاً ضخماً عن دولة السلاجقة في آسيا الصغرى، ونقلت رحلة ابن فضلان على نهر الفولغا التي حققها الدكتور سامي الدهان إلى اللغة الروسية، كما

صدرت ترجمة روسية جديدة للجزء الثالث من تاريخ رشيد الدين الشهير باللغة الفارسية.

واتسع قسم المخطوطات فسي معهد الاستشراق الروسى اتساعاً كبيراً، فصار من أهم مجموعات المخطوطات في أوروبا، وفيه الآن ما يزيد على أربعين ألف مخطوط، ومنها ما هو نادر، ومن أكبرها قسم المخطوطات العربية الذي يضم أكثر من اثني عشر ألف مخطوط، كتاريخ المنصوري للحموي، وهي نسخة بخط المؤلف، والجـزء الخـامس مـن تجارب الأمم لابن مسكويه، وهي نسخة كتبت في القرن الخامس عشر الميلادي، ونسخة كاملة من كتاب الأغانى لأبى الفرج الأصبهاني، ونسخة من كتاب الكامل للمبرد، ويعود تاريخها إلى سنة ١١٤٢ ميلادية، وأقدم نسخة لديوان جرير من القرن العاشر الميلادي، ومخطوطة جميلة لديوان الأخطل، كتبت في القرن الثالث عشر الميلادي، ونسخة نادرة جدا لديوان الشاعر الأموى ذى الرمة، ومخطوط نادر لديوان أبى نواس، ومخطوط آخر نادر من القرن الثالث عشر لديوان ابن قزمان الشاعر الأتدلسى ومجموعة أشعار للشاعر الفارس أسامة بن منقذ، ومجموعة أشعار للشاعر المصرى ابن تغرى بردى، وقد كتبست فسى عصره.

ومن الطرائف فيما يتعلق بأدب البلدان، ثلاث منظومات نظمها أحمد بن مجيد، ودليل المستكشف فاسكو دي غاما في وصف الطرق البحرية في المحيط الهندي، ووصف لرحلة بطريرك أنطاكية في روسيا في القرن السابع

عشر الميلادي. وفي العلوم الرياضية هناك مخطوطة لمبادئ إقليدس، يعود تاريخها إلى سنة ١١٨٨ ميلادية، ومجموعة لرسائل ابن الهيثم، وكتاب في الفلك لنصير الدين الطوسي.

ومن أهم المخطوطات عامة، نسخة للقرآن الكريم بالخط الكوفي كتبت في القسرن التاسع الميلادي، ومخطوط للتوراة باللغة العربية كتبت في دمشق سنة ٢٣٦ ام.

أما مكتبة المعهد فتحتوي على سبعمائة الف مجلد مكتوبة بأكثر من ستين لغة أوروبية وشرقية، ومما يدل على اتساعها أن مكتبة المتحف الآسيوي كانت تحتوي سنة ١٨٤٤ على ٣٠٦٧ مجلداً، وفي سنة ١٩١٨ كانت تحتوي على نحو ٣٠ ألف مجلد. وتتصل هذه المكتبة بالمعاهد المختلفة في روسيا وفي الخارج وتعيرها كتبها، كما يتصل المعهد نفسه بجميع الهيئات التي تعلم اللغات الشرقية أو تدرسها في روسيا وفي الخارج.

ويقوم مجلس المعهد بدراسة الرسائل التي تقدم إليه من جمهوريات الاتحاد السوفياتي السابق، كما أنه يساعد الطلبة الدنين يقبلون على الدراسات الشرقية بالمنح المالية، ويؤدي عمله بكل جد ونشاط، كما يقوم المستشرقون بترجمة ونشر العديد من الكتب العربية قديمها وحديثها كل عام، فقد ترجموا مقدمة ابن خلدون، وتاريخ الجبرتي، والبخلاء للجاحظ، وكليلة ودمنة لابن المقفع، وطوق الحمامة لابن حزم، وكتاب الاعتبار لأسامة بن منقذ، والأخبار الطوال للدينوري وسقط الزند واللزوميات لأبي العلاء المعرى..

لقد خرج الاستشراق في روسيا من نطاق الجامعات والمكتبات والمتاحف، إلى مجال الأدباء والمجلات ودوائر المعارف والعلماء، فألف تولستوى ـ وقد درس الإسلام في مصنفات كريمسكى وأثنى على ترجمة ألف ليلة وليلة _ حكم النبي محمد (نقله إلى العربية سليم قبعين) واقترح مكسيم غوركى _ وكان قد درس الإسلام في مصنفات كريمسكي أيضا _ على مستشرقى روسيا إنشاء فرع شرقى في دار الآداب العالمية، فأنشسأوا "الرابطة الشرقية"، كذلك قام "كوزمين" بترجمة حكمـة

وابن حمديس، وأمين الريحاني، وإحدى

أما بلياييف فقد ترجم مقاطع من تاريخ الطبرى، كما ترجمت كلثوم عودة فاسيليفا في كتابها »المنتخبات العصرية « مختارات لأديب اسحق، والكواكبي، وجرجي زيدان، والريحاني، وجبران، ونعيمه، ثم أضافت إليهم فيما بعد طه حسين، وتوفيق الحكيم، والمازني، وذا النسون أيوب. وعندما ألفت كتاب المختارات للقراءة المنزلية، ترجمت فيه لكل من عبد السرحمن الشرقاوي، وعبد الرحمن الخميسي، ويوسف

إدريس، ومواهب الكيسالي، ومحمد إبراهيم

أحيقار، و"ساله" بترجمة حكايات لقمان الحكيم،

ونشر المستعربون الروس في مجلة

الشرق (مجلة دار الآداب العالمية) لأمية

الشنفرى ومختارات للمتنبى، وعلى بن الجهم،

مقامات الشيخ ناصيف اليازجي.

ثم حى بن يقظان.

كتاباً، طبعت منها ملايين النسخ في أكثر من ثلاثين لغة من لغات الاتحاد السوفياتي السابق أذكر منها: "قصص مصرية" لعيسي عبيد، ويوسف جسوهر، ومحمد البدوي، ومحمود طاهر لاشين (١٩٥٦)، وتمانى قصص لمحمود تيمور، بالإضافة إلى عدد من القصص المختارة لكتاب سوريين ولبنانيين.

لقد صدر للأدباء العرب ما يزيد على ١٢٤

كهان الهيكل للسدكتور جسورج حنسا ١٩٥٥، والمصابيح الزرق لحنا مينه ١٩٥٦، ومذكرات نائب في الأرياف لتوفيق الحكيم ١٩٥٩، والصفقة لتوفيق الحكيم أيضاً ١٩٦٠، ما تراه العيون لمحمود تيمور، ودعاء الكسروان لطسه حسين ١٩٦٢، بالإضافة إلى أرض النفاق ليوسف السباعي، وغصن الزيتون لعبد الحليم

أما الكتب التي ترجمت بكاملها فمنها:

عبد الله، والعربة الأخيرة ليحيى حقى، وتاريخ الأدب العربي لحنا الفاخوري. كما ظهرت بالعربية مؤلفات الفارابي، وابن سينا، وابن رشد، والبيروني، والسكاكي، محققة تحقيقاً علمياً جيداً. كل هذا غيض من فيض مما قام به المستعربون في روسيا. لقد قدموا خدمات جليلة للأدب العربي وتاريخه، ففاقوا بذلك جميع مستعربي العسالم شرقا وغربا، ولو رحنا نحصى أعمالهم كلها لاحتجنا إلى المجلدات الكثيرة، وحسبى أننى أشرت إلى أبرز أعلامهم والإنجازات التي حققوها على

مدى قرنين ونصف القرن تقريبا.

دكروب، ووصفي البني..



Ш

188

111

ERI Eri

##1 | ##

181 181

H

188 880

181

111

H

111

18) 18)

ill

181 181

181 181

188

Ш

الحتر افات امرأة شتائية



m

m

H

شعر الدكتورة: سعاد الصباح

ما لجنوني أبداً حدود.. ولا لعقلي أبداً حُدود.. ولا حماقاتي على كثرتها تحدُّها حدود.. يا رجُلاً يُغضبُّهُ تطرُّفي من الذي يغضبُ من تطرُّفِ الورود؟ هذا أنا.. من يوم أن خُلِقْتْ أنوثتي ساحِقةً.. عواطفي حارقَةً.. شواطئي تضربُها البروقُ والرّعود.. هذا أنا من يوم أن عشِقْتْ.. أشرعتي مفتوحة ضفائري مفتوحةً أوردتي مفتوحة وأنهُري تهزأُ بالسُّدودْ فلا تقف مُرتبكاً.. وذاهلا.. أما إعصاري.. فإنّي امرأةً.. ليس لما تُريده حُدود.. هذا أنا.. يا سيِّدي هذا أنا..









111

181

181

|#I

Ш

(B) (B)

Ш

181

Ш

181

111

H

Ш

184

IIII

Ш

H

185

ш

Ш

IH

111

111

[#]

[1]

181

181

181

111

100



Ш

103

Ш

Ш

H

Ш

181

101

181

m

Ш

III

III

111

Ш

101

Ш

Ш

IH

m

H

111

111

IH

Ш

Ш

111

111

Ш

Ш

10

H

بغير أصباغ، ولا طِلاءً إِذَا لَمَ أُحَطَّمُ قِشَرَةَ الأَشياءُ.. فلو رِّمَيْتني في البحر، ذات ليلةٍ حَلَّقْتُ بين الأرضّ والسّماءُ.. فلا تعاقِبْني على طَفولتي فإنّني من دونِها، فَراشةٌ من خَشَبٍ.. وزهرة من ورق.. يا أيُّها الجالسُ.. سُلطاناً على أوراقه يا أيّها السُّلطان.. أكتُبُ على إسوارتي.. أكتُبْ على دَشِدَاشتي.. أكتُبْ على الأحفانْ.. أكتُب على الرّياح.. والأمواج..







181

Ш

ш

ш

III

H 181

Ш

Ш Ш

Ш

111

191 186

Ш

Ш

183

Ш

181

101 Ш

111

HIII

Ш

111 Ш H

H

IN

m

Ш

141

III

H Ш



Ш

Ш

111

Ш

Ш

111

Ш

181

H

Ш

Ш

H

111

111

181

Ш

Ш

m

111

111

أو ضِمَّةً.. أو كَسْرةً..

أو زهرة صغيرةً

في ذلك البستان..

لوكان بالإمكان، يا صديقي لوكان ِبالإمكان..

يا رجُلاً حرَّرَني.. من سُلطةِ الزّمانِ والمكانْ.. لو كنتَ تَدري، كَمَ أَنَا مِبهورةً..

وكم أنا سعيدةً..

وكم أنا أشعرُ بالأمانُ

في بيتك الأليفِ، كلُّ شيءٌ..

البُسُطُ الحمراءُ..

والأزهارُ.. واللوحاتُ..

والتِّبغُ الذي يرفضُ أن يفارقَ الحيطان..

تُثَيْرُنيَ.. حتى الكراسي عندما تحسُّ بالأمان.. يا أيُّها الغارِقُ قي مقعدهِ الجلدِيِّ..

هُلُّ تبصرنيِّ. ؟ في زحمةِ الأوراق.. يا أيُّها المزروعُ كالوردةِ في الأعماق







111

111

H

101

111

Ш

IH

Ш

Ш

Ш

Ш

In

H

m

m

Ш

Ш

Hi

ш

101

111

181

100

H

111

151

Ш

111

111

m

ш

H

111

Ш

Ш



Ш

116

111

Ш

111

111

111

H

181

111

III

181

111

181

IIII

III

Ш

Ш

Ш

Ш

111

181

183

101

H

Ш

181

Ш

115

Ш

111

Ш

111

111

أغارُ من يديك.. يا صديقي حين على الأوراقِ تعزِفانْ.. أغارُ من رائحةِ الحَبرِ..ُ ومن رائحةِ الصَّمتِ.. ومن رائحة الأحطابِ.. والنّيرانْ.. أغار من رسائل الحبِّ.. التي تكتبها.. وقطُّةِ البيتِ التي تحضُّنُها.. وقبضة الفنجان.. يا سيِّدي.. الجالسِ في نهاية الدُّنيا.. ألاً تذكّرنيّ.؟ أنا التي شكّلتني من رغوةِ البحر.. ومن حجارة اليّاقوتِ.. والمرجان.. أَنَا التّي.. كنتَ تنادِيني، إذا أردتني: يا قمرَ الزَّمانَ.. يا مَن على يديه قد تشكّلَت أنوثتي يا أيّها المِسَوُولِ عن هندسةِ الخَصْرِ.. وعن تموُّجِ الشَّغْرِ.. وعنِ مواسم المُشْمُشِ، والرَّمانْ.. يا رجُلاً عوَّضني بحُبِّهِ.. عن أجمل الأوطان..





حُكهم عليها بعد تخرجها في كلية الصدّحافة، بسبع سنوات. قضتها خلف أبواب ديوان إحدى الشركات، تقيد المراسلات الصادرة والسواردة، وتمنح جميع تلك الأوراق أرقاما متسلسلة بعد فض مغلّفاتها، وبما يتطابق مع أرقام السّجل الكبير ذي الغلاف الكرتوني القاسي. وبعد الساعة الحادية عشرة صباحاً، تنتهي أعمالها المحددة، فتنكب على مراقبة عقارب الساعة البطيئة، منتظرة انتهاء يوم عمل ممل كباقي أيام السنة.

-4-

اليوم، وبعد كل تلك السنين، وصلت إلى موقعها الصحيح: محررة، تعمل بنشاط ملحوظ، ونجاح متميز، في مجلّة واسعة الانتشار. قالت لنفسها وهي تخطو مسرعة باتّحاه مبنى المجلة:

لا أجد مبررا لغيرة زملائي من نجاحيا ولا أعرف لم كلّ تلك الضجة التي يثيرونها حول شخصية مدير التحرير وحول علاقتي به لنفرض أنني أحبّه، هي حياتي الخاصة، ولا شأن لأحد بها. ويجب ألا يغيب عن ذهني أنّه ساعدني في الانتقال إلى فضاء الصحافة. فليقولوا عنه ما يشاؤون:

"انتهازي، وصولي، انبطاحي، روتيني، وبخيل"

فليزعموا أيّ شيء، كل ذلك هراء.

قصدت مكتبه، تبته هواجسها. لاقاها ببشاشة، وطيّب خاطرها، قائلاً:



عزيزتي ا مادمت أجلس على هذا الكرسي، ستحظى مقالاتك بالعناية الفائقة.

شكراً لك، يا "معلّم"، لا أشكّ في ذلك. أجابته وقد أشرق وجهها الجميل بابتسامة الوفاء والعرفان.

كعادتها كل يوم، احتست القهوة الصباحية برفقته، بينما كان مكيّف الهواء المعلق في الجدار يهدر موزعاً هواء بارداً في أرجاء المكتب. تجاذبت معه أطراف الحديث. كان يبدو أصفر شاحباً، رغم مبالغته في أناقته، وقد ارتدى قميصاً أصفر وربطة عنق ذهبية اللون. قام مغادراً كرسيه، وتقدم نحوها بحركة وكأنه يتدحرج ليستقر على الأريكة الكبيرة قربها، بدا لها قصيراً أكثر من أي وقت سابق.

جلس وشرع يتكلم عن دوره الشخصي في نجاح المجلة، ثم سرد لها بضعة فصول من سيرته الذاتية الغنية بالمواقف المشرفة، باستخدام القلم في مواجهة المتسلطين، والدفاع عن المصلحة العامة وذوي الظلامة من الأهالي والمواطنين. كان على حد قوله سفيراً وفياً لـ"السلطة الرابعة" فقط، دون بقية السلطات، وسيفاً مسلولاً لـ"صاحبة الجلالة"، الصحافة، كما يحب دائماً أن يسميها، دون أن ينسى التطرق إلى بعض ذكرياته العاطفية ومغامراته الناجحة على هامش ذلك كلّه.

وهو يشيّعها في نهاية اللقاء تمنّى لها يوم عمل ناجح، وذكر أنه لن يحال إلى التقاعد-وكأن ذلك الأمر كان يشغل باله- فهو رجل مهنيّ مهمّ، والصحافة بحاجة دائمة لخبراته الواسعة.

في وقت ما من صباح اليوم التالي، وبينما هي متوجهة لإنجاز تحقيق صحفي، تلقت الصالاً هاتفياً مختصراً من زميلة فاشلة وحسودة:

"لقد سُرّح".

اضطربت قليلاً. تناولت هاتفها المحمول، تريد الاتصال به والتأكد من الخبر، علها توقفت وفكرت:

- ماذا سأقول له لو كان قد سُرّح فعلاً ؟ ترى، هل سيتابع اليوم أيضاً، غزله المجوج لي بالهاتض؟!

مللت تلميحاته وبذاءاته، ليته كان يحترم سنّه.

أعادت الهاتف إلى حقيبة يدها. تخيلت هيئته، وهو يغادر كرسيّه العزيز. تراءى أمامها أصفر اللون، بديناً قصير القامة أصلع الرأس. قالت لنفسها:

كيف لي أن أحبّ رجلاً متقاعداً، وأنا أملك مضاتيح المستقبل من طموح وجمال وشهادة جامعية تخصصية.

لأول مرة تساءلت مستغربة:

- ترى كيف وصل١٥.

ثم زمت شفتيها وتابعت التأمّل:

- لا أحد يعرف كيف وصل إلى منصبه، فهو لا يملك تأهيلاً أكاديمياً في الصحافة، ولا في الأدب العربي، ولا حتى في الأدب الصيني، وفوق ذلك هو أشبه ما يكون باللّيمونة؟

نظرت إلى الأمام، وانكبّت متابعة تحقيقها الصّحفي باندفاع، آملة أن لا تقلّ مكانتها في نفس المدير اللاحق عما كانت لدى سابقه.

ما يزيد أهمية مهرجان دمشق المسرحي عادةً هو وجود الندوة الفكرية التي ينتظرها المهتمون من مسرحيين ومخرجين ونقاد، وذلك لأنها تتناول وتناقش العراقيل الراهنة المرافقة لكل مسرحنا العربي، العراقيل الراهنة المرافقة لكل مرحلة من مراحل هذا المهرجان منذ نشأته وحتى الآن هذا من جهة، ومن جهة ثانية للإطلاع على آخر التطورات في المفاهيم المسرحية وذلك عبر استضافة هذه الندوة لمفكرين عرب وأجانب والاستفادة من النقاشات التي تتم بينهم.

في الدورة الفائنة للمهرجان الدورة الرابعة عشرة /٢٠٠٨/ جاءت الندوة تحت عنوان "مفهوم الدراماتورجيا"، وعلى هامش هذه الندوة كان لناهذا اللقاء مع الدكتور يونس لوليدي الذي قدم دراسة بعنوان "الدراماتورج وسينوغرافيا المقدس، قراءة دراماتورجية لوضع تصور سينوغرافي لرسالة الغفران لأبى العلاء المعرى".

يونس لوليدى مخسرج وكاتب ومنظس مسرحي، حصل على الدكتوراه السلك الثالث عام ١٩٨٦ من جامعة مرسيليا الأولى فسى موضوع "اللغة الدرامية"، كما حصل على درجـة دكتـوراه الدولة ١٩٩٤ من جامعة المولى إسماعيل بمكناس، كانت أطروحته حول "الأسطورة الإغريقية في المسرح العربي المعاصر"، يعمسل أستاذاً في العديد من المؤسسات الجامعية المغربية، من أبرز كتبه: " الأسطورة بين الثقافة الغربية والثقافة الإسلامية"، "المسرح والمدينة"، و"النص الأدبى بين الواقع والمتخيل"، كما نشر له العديد من الدراسات النقدية محلياً وعربياً، في جعبته أربعة عشر عملاً مسرحياً، عمل كدراماتورج في بعضها مثل: بن سلك عام ٢٠٠٣، وأساطير معاصرة عام ٢٠٠٤، وغيرها.. كما أخرج ما يقارب أمانية عروض منها على سبيل المثال: موليير المتخيل عام ١٩٩٧، تمارين في حول اُستخدام معموم الدراماتورج

حوار من علا المنظر والكائب والمخرج المسرحي

د. پونس لوليني

حاورته: عصمت كامل إسماعيل

التسامح عام ۱۹۹۹، برلمانيات عام ۲۰۰۳، و آخرها قاضى الظل عام ۲۰۰۷.

• إن كان الـدراماتورج يساعد فريـق العمـل المسرحي على اختيار الموقف الـذي يريـد أن يخلقه مع المتلقي، كما ورد في دراستك التـي قدمتها في الندوة، ألا يعتبر هذا تدخلاً في عمل المخرج أو بالأحرى تدخلاً في رؤية المخـرج للعرض المسرحي؟

** لنتفق أولاً على أن دور الدراماتورج ليس في التدخل لا في رؤية المخرج ولا في رؤية الممثل ولا في رؤية السينوغرافي، بل هو فقط في إضاءة النص وتقديم مجموعة من التوضيحات والمعلومات سواء منها التاريخية أو الفنيسة أو الجمالية انطلاقاً من فرضية ألا وهي أن تكون للدر اماتورج ثقافة موسوعية بالمسرح ومناهجه وشعرياته الأمر الذي لا يتحقق لا للمخسرج ولا للممثل ولا لباقى العاملين في مجال المسرح، إذا هو يساعدهم على اختيار موقف هم أصلا تبنوه أي يساعدهم على كيفية بلورته وطرحه. ففريق العمل اختار أن يكون عمله مثلاً هزلياً أو جاداً، اختار أن يجيب عن أسئلة أو أن لا يجيب، أن يكون مستفزأ أو مهادناً، هنا يأتى دور الدراماتورج فيقدم لهم مجموعة من الأدوات التي ستحقق هذا التوجه مع المتلقى وهذه الرؤية للجمهور وهذا الدور لعملهم، كما أن فريق العمل قد يُغير موقفه من مسرحية إلى أخرى ومن عمل إلى آخر: هذا لا يعنى أن تكون مشاكساً أو مهادناً في كل أعمالك أو هزاياً أو جاداً في كل أعمالك، ففي كل مرة تغير موقفك حسب ظروفك وقناعاتك وأسئلتك وأجوبتك، لـذلك تكون في حاجة إلى من يساعدك على إيجاد الأدوات إذا الدراماتورج ليس منافساً لا للممثل ولا للمؤلف ولا للمخرج ولا للتقنيين وإنما هو مضيءٌ للنص وهو في طريق إنجازه على خشبة العرض.

 ما يحدث حالياً في بلداننا العربية هو تقويض لدور الدراماتورج، ويُصر المخرج على وجود المعدد بالرغم من أن أحد مهام عمل الدراماتورج هو الإعداد للعرض المسرحي؟

**كأى شيء قادم علينا في بلداننا العربيسة لأول مرة نرفضه، عندما جاءنا مفهوم المخرج لأول مرة رفضناه وبعد ذلك السينوغرافي أيضاً رفضناه، لكن مع الوقت قبلناهم وبدؤوا بأخذون أمكنتهم داخل المسرح العربي، الدراماتورج الآن مفهوم ملتبس إلى حد ما، وكل موقف مضاد له هو نوع من الدفاع عن النفس، فالمخرجون الآن يتصدون للدراماتورج خوفاً من أن ينافسهم وهم مخطئون باعتقادهم هذا، فالمخرج مهما كانت ثقافته واسعة أو موسوعية قد يحتاج لمن يقدم له أشياء فنية أو جمالية أو تاريخيـة لا يعرفها، قد يقدم لـه الدراماتورج كل الذين تناولوا هذا الموضوع قبله، كيف تناولوه؟ وكيف أنجز عبر التاريخ؟ وما هي الأسئلة التي حملها عبر التساريخ؟ إذا السرفض العربي للمفهوم الآن أؤكد كما قلت سابقاً هو رفض فيه نوع من دفاع المخرجين عن أنفسهم في انتظار أن يفهمسوا دور السدراماتورج وآنسذاك لا مناص من أنهم سيستعينون به.

كمخرج هل سبق وأن استعنت بدراماتورجيين؟
 ومتى تعمل مع الآخرين كدراماتورج؟

** عندما أكون بصدد إخراج نص ما وأحتاج إلى من يوثق لي مادة أو أحتاج لمن يشرح لي أشياء لا أفهمها أو أريد أن أؤولها فلا أرى مناصاً من الاستعانة بدراماتورج كما في مسرحية "الحفل الكبير" و"رحلة قطار" لم لا أستعين بدراماتورج، وعندما يحتاجني مخرج كدراماتورج أنتقل من دور المخرج إلى دور الدراماتورج لأنني أرى أن المخرج آنذاك في حاجة إلى خبرتي ميثلاً في المفدس أو الأسطورة الإغريقية أو إلى خبرتي في المقدس أو بالشعريات الكلاسيكية والحديثة، لذلك أقول دائما

للمخرجين العرب اطمئنوا فوجود الدراماتورج في المسرح ليس من أجل منافستكم وإنما من أجل أن يساعدكم.

• لأي درجة يمكن الاستغناء عن الدراماتورج في حال وجود سينوغرافي جيد، أو الاستغناء عن الاثنين معاً، أي أن تكون صفة الدراماتورج والرؤية السينوغرافية ملتصقة بالمخرج،التي يؤكد على وجودها في الملصقات كما يحدث في مسرحنا حالياً؟

* * هناك مسألة لابد أن نعيها جميعنا ألا وهي أن المسرح فن جماعي وليس فناً فردياً، فلا يمكن أبداً لشخص واحد أن يكون هـو المؤلف والمخرج السينوغرافي والدراماتورج فيى الآن نفسيه لأن رؤيته ستستنزف وسيحتويها عمل واحد، ولن تكون لا غنية ولا متنوعة، لكن عندما يأتيك المؤلف بنص وتأتى أنت كمخرج وتضيفي عليه من رؤيتك وإبداعك يصبح أكثر غنسى، شم يسأتى الدراماتورج ويضيف إليه من تفسيراته وتأويلاته وشروحه يصبح أيضا أكثر غنا وكذلك عندما بضيف السينوغرافي من تصوراته والممثل عندما بضيف إليه من جسده وروحه وفكره وأدائه يصبح أيضاً أكثر ثراءً، أي أن هناك شيء اسمه التخصص، فنحن في زمن التخصصات وفي زمن الإبداع المتعدد والرؤى المتعددة ولسيس الإبداع الواحد والمتوحد، وأحياناً نجدها تسميات من أجل التقليعات والصرخات لأنه فقط في أوروبا هناك الدراماتورج والسينوغرافي أو البلد العربي الآخر فنضع نحن أيضاً في برشورنا سينوغرافي ودراماتورج لنساير الصرعة أو لنقول أننا مسرح متطور مع العلم أنه في نهاية الأمر يقوم المخرج بكل شيء وعلى ذكر قضية الملصقات في مهرجاننا هذا هناك ملصق فيه المخرج هو السينوغرافي وعندما ننظر داخله نجد أن هناك مصمماً للديكور وآخر للإضاءة و مصمماً للأزياء

أى أن هؤلاء من صنع السينوغرافيا إذا لمَ ألصسق المخرج لنفسه صفة السينوغرافي وله فريق عمل قام بالتصميم، إذا هو أعجبته التسمية فنسبها لنفسه ونسب للآخرين تسمية المصممين، معنيى ذلك أنه أحياثا هناك فعلا سينوغرافي وهناك دراماتورج أيضاً وأحياناً هي مجرد تقليعة أو مجرد مباهاة ومسايرة للعصر مع الاحتفاظ بديكتاتوريك المخرج؛ فالعمل المسرحي ليس عملا فرديا ولا يتلقاه فرد وإنما هو مجهود مجموعة متضافرة من المبدعين الذين يكتب كل واحد منهم على كتابسة الأول فيضيف إضافة إبداعية إلى إبداع الأول لنحصل في نهاية الأمر على عمل متكامل شاركت فيه مجموعة من الناس، لكن أن نستغنى عنهم من أجل الشخص الواحد فأقارنه تماماً بالمغنى الدى يكتب لنفسه ويلحن لنفسه ويغنى بنفسه، قد يفعل هذا الأمر في أغنية أو أغنيتين لكنه لن يستطيع أبداً أن يستمر لأننا في حاجة إلى من يزكي إبداعنا ويعمقه

هل ينتفي وجود الفضاء السدرامي عند نقل المسرحية كنص مقروء متخيل إلى عرض مسرحي ذي رؤية محددة سلفاً من قبل المخرج والدراماتورج؟

**لا، لا ينتفي لسبب بسيط هو أن الفضاء الدرامي يشترك في صنعه إما القارئ عندما يقرأ النص أو المشاهد عندما يشاهد العرض، يعني الفضاء الدرامي ليس رهينا بالنص الدرامي فقط أو بين دفتي كتاب، حتى عندما يعرض ويكون المتلقي آنذاك ليس هو القارئ وإنما المشاهد، هنا يصنع المشاهد أيضا فضاءه الدرامي انطلاقا من كلمات النص وانطلاقاً من حركات الممثلين ومن إيقاعات العرض ومن رؤى المخرج والإضاءة وكذلك الإكسسوارات والموسيقا، فيبدأ كل مشاهد بصنع فضائه الدرامي الخاص به والذي ما هو في نهاية الأمر إلا فهم وتأويل وتفسير لهذا الدي نشاهده

واسقاط لحالتنا الفكرية والنفسية والاجتماعية عليه، معنى ذلك أن الفضاء الدرامى موجود سواء في النص أو في العرض.

- كنت قد اقترحت في دراستك "قراءة دراماتورجيــة لوضـع تصـور سـينوغرافي" نموذجاً رسالة الغفران لأبي العلاء المعرى، أي اعتمدت الرجوع إلى التراث، هناك من يرى أن أحد أسباب تراجع المسرح العربى هو العودة إلى التراث، ما رأيك؟
- * * عندما أخذت رسالة الغفران كنموذج لم يكن قصدى العودة إلى الترات فقط، لا أبداً وإنما قصدى كان أن أثبت للمؤلفين وللمخرجين وللعاملين في المسرح أن الدراماتورج قادر أن يقتسرح علسيهم نصوصاً ليست نصوصاً مسرحية هذا أولاً، سواء من التراث الفكري أو السديني أو الثقافي أومسن المعاصر أومن أى نص غير النص المسرحي أصلاً والمعد سلفاً للمسرح فقط، وثانياً أن أثبت لهم أنسه عندما تقولون بوجود أزمة نصوص وأن العالم العربي يعاني من هذه الأزمة فهذا مُخرج، فانتبهوا إلى نصوص أخسرى ليست مسرحية بالأساس قد تكون روائية أو أدبية أو فلسفية أو أو... يستطيع الدراماتورج أن يحولها إلى نسص مسرحى وبذلك يُغنى مساحة المسرح العربي، تسم أننى أكدت في البداية على أن نص "رسالة الغفران لأبى العلاء المعرى" ليس نصا درامياً لكن عمل الدراماتورج هو الذي سيحوله إلى نص درامسى. وبالنسبة للعودة إلى التراث يمكن لها أن تخدم مسرحنا إذا أحسنا هذه العبودة وإذا لبم يكن المقصود منها الانغلاق على الذات أو أن ننقطع عن العالم أو أن نخاصم الآخر تحت اسم التراث لكن يمكننا أن نوظفه من أجل تحليله وجعله معاصراً أو من أجل إسقاط القضايا العصرية عليه أو استدعاء شخصيات تراثية يمكن لها أن توثر
- في حياتنا المعاصرة، ولكن لا ينبغس أن يقوم مسرحنا العربي كله على التراث فهو نوع معين، لأنه ليس هناك نموذج أوحد أو أمثل للمسرح، بسل هناك عشرات بل مئات إن لم نقل آلاف النماذج ولكل نموذج جمهوره المفضل ونقاده المفضلون وقضاياه المفضلة، إذا العودة إلى التراث لن تشكل إلا تجربة من عدد كبير من التجارب الأخرى التسي قد يكون فيها العبث أو التراجيديا أو الكوميديا أو السخرية السوداء أو أو.. وهذه العودة ليست حكراً على المسرح العربي برمته ولا على كل تجاربه، وإنما هي تجربة ضمن مجموعة من التجارب الأخرى.
- هل هذا يعنى أن المسرح العربي يعاني فعلاً مما يقال " بأزمة النص"؟
- * * لا أؤمن بشيء اسمه "أزمة النص" لأن المسرح دائماً يستطيع أن يستخرج لنفسه نصاً من حيث لا ينتظر أحد، فإن كانت النصوص مكتوبة وجاهزة فهذا جيد، وإن لم تكن مكتوبة فلسدى المسسرحيين القدرة على أن يستخرجوها من قصائد الشعر أو من الروايات أو من المقالات النقدية والفكرية والسياسية أو أن يستخرجوها من الحياة الواقعية أو من أى نص ينتمى إلى أى جنس أدبى أو فنى، إذا فهى أزمة مصطنعة أن نقول إن هناك أزملة نصوص ونمر بها حينما نعجز عن الإبداع، ويمكن لنا أن نرى أن هناك فترات يقوى فيها المؤلفون ويصبحون هم أسياد الموقف، وفي هذه الحالـة يتراجع قليلا المخرجون ونبدأ الحديث عن غنى وثراء النصوص. وهناك فترات يضعف فيها أو يتراجع فيها دور المؤلفين ويقوى المخرجون ونبدأ الحديث عن غياب النصسوص وأن الساحة الآن ليس فيها إلا مخرجون وأن الرؤية الإخراجية لا تستو بها النصوص المكتوبة الموجودة، هي فترات تناوب بين المؤلفين والمخرجين.



Ш

Ш

m

Ш

Ш

DO DO

قد عتقتها يد الباري



I

Ш

شعر: كامل إسماعيل

إن كنت تبغين منى الصفح بالنكد فليس لي قدرةً تسمو على جلدى وكيـف أصـغي إلى الأعـداء مبتهجـاً مقفًّل القلب ورَهن العبود والكبيد تمســــي، وتصـــبحُ أجفـــاني مصـــببةً والحــزنُ يــدفق والزفــراتُ في صـعدِ إنكى نظرتك مشتاقاً ومكتئباً فشدني الحسن شدَّ الثدي للولد ورحت أرقب ما تبدي لناظرتي مين المحاسين أو تخفيله مين جسيد تبسَّمَ اللؤلولُ وللمخفيِّ في فمها واغسرورق الخسدُّ بسالجوري وبسالبرد قبُّلْتُ أيدى قضاة العشق مشتكياً من قاتلي.. ليكونوا نصرتي ويبدي أنا القتيلُ وعين العشق ترمقني لتحيىي قلبيي.. وفي أهدابها أصد هـــى الحيـــاة وفي أهـــدابها قـــدرٌ يمسوج بسالخير والنعمساء والرفسد





00 00



Ш

181

Ш

IH

111

HI

m

III

Ш



Ш

111

III III

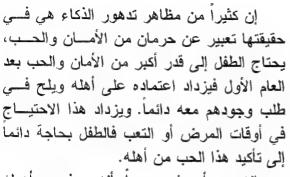
M

M

تحبِّ لأُ الشوقَ والآهات عن كشب وتنزرع الوجد في صدري وفي عضدي فهات یا شوقُ واسق وجنتی وفمی حتيى تخلدني الأشواق في خلد سلافة تبعث الإيمان من عتب وتحفظ الوجد لم يمسُّه من أحد عـــذراءَ طـــاهرةً مــا مســها أحــدُ من غابر الدهر تمشي مشية الأسد قد عتقتها يد الباري وما دنست حتى أتتك طهورا زبدة الزبد عاشيت بأدنانها طهراً معتقية تلونت مثل لون الشمس في الرأد تنام ملء ضميري وهيي راقدة قد لفها الصبح في ثوب من الرُّغد وطوقتها يدالأسحار في خجل ورديسة الوجسه تبسدو خسير معتقسد تشعشعت في كـؤوس العشـق وانبلجـت عنها السِّتَار وما تخفيه من عقد عـذراء.. حاءت بعين إلطهر مسكنها وفى الحوانيت تغفو غفوة الصيد نجيبة لم ير العشاق باطنها فهيى الوحيدة للعلياء والصمد







إنه يريد أن يشعر دوماً بأنه مرغوب وأن له كياناً مميزاً ومكاناً محدداً في المنزل كأي شخص ويحتاج للحب الدافق قبل أي شيء حين يكون متوتراً دامعاً أو يعاني مأزقاً لا يملك أن يحسن فيه التصرف.

ويستطيع الأطفال تفسير وتقدير معالم الحب من ملامح الوجه ونبرة الصوت ورقة التعامل والمثابرة في فهمهم وكذلك في أسلوب الأهل في محادثتهم، فكلما أمعن الأهل في اللجوء إلى أساليب القهر والضغط والإرهاب وبرود الملامح بغية الحصول على طاعة الطفل أدى ذلك إلى سيطرة القلق والتوتر وسيادة السلبية والأفكار والتعاسة وعدم الأمان والإحساس بالخطر على سلوك الطفل ونفسيته.

وكلما حرصنا على تدعيم صورة الذات بداخل الطفل وإعطائه مزيداً من الشجاعة والثقة والعطف والتسامي إلى مصاف سلوكية أعلى ترسي لديه القدرة على الاختيار الحر والاستقلال بدلاً من إحباطه والهبوط بمعنوياته، ازدادت بالتبعية استجابته لنا، تلك الاستجابة المحبية المفعمة بالثقة والشعور النبيل بالامتنان والاقتحام الجسور لعالم الغد.

وهناك من يعتقدون أن حب الطفل هـو أن يأخذ أي شيء يريده أو شراء أغلى الحاجيات التي قد تلزمه أو لا تلزمه وعلى هـؤلاء أن يعلموا أن سعادة الطفل قد لا تتم بإعطائه مـلء الأرض ذهبا ولكن بإشعاره بالحب الصادق.

مشكلت الذكاء

بېن

الوراثث والبيئت



فيجب على الأهل ألا يسرفوا في توجيه الانتقاد واللوم إلى أطفالهم لأن ذلك من شأنه إضعاف شخصيتهم وعدم إقبالهم علسى الحياة وشعورهم المستمر بالألم والمرارة والهوان الذى يؤدى إلى اضطرابات سلوكية بالغة هم في غنى عنها.

فعلى كل من يتعامل مع الأطفال سواء أكانوا آباء أو أمهات أو أقارب أو معلمين أو أطباء أن يرسخ في علمهم أن الطفل كيان آدمسي زاخسر بالمشاعر متفجر بالذكاء وأن أي محاولة لتجريحه أو التهوين من شانه وإن جاءت بصورة عفوية سوف يكون لها أثرها الفادح في اضطرابه فيما بعد.

إحساس الطفل بالأمان يمكن أن يحتريه الاضطراب بالانفصال الطويل عن أحد والديه

فالطفل يتعرض لهذا النوع من الاضطراب عند وضعه بصفة مستمرة في حضانة ليتاح للأم المزيد من الوقت للعمل. كما أن من العوامل المسببة للإزعاج والاضطراب في شخصية الطفل انصراف الأم عنه معظم الوقت لقضاء شئونها تاركة إياه في رعاية مربية قد لا يستريح لها. وليس هناك ضرر من ترك الطفل لفترات قصيرة محدودة يمكن للأم أن تجدد نشاطها وبالأخص إذا ترك الطفل في تلك الفترة برعاية من يشعر تجاههم بالحب والأمان مثل الجدة أو الجد ولكن الانقطاع المستمر عن الطفل يسبب له شعورا بعدم الأمان. فالطفل الذي يتعرض للحرمان العاطفي فإن ذلك يؤثر تأثيرا سلبيا بالغا في شخصيته وأدائه الدراسي ويصبح غير قادر على الإعطاء ويعانى من تعثر في الدراسة وسيطرة الأفكار الخاطئة.

والآن سوف نتطرق إلى كل ما قيسل عسن الذكاء وما هي العوامل التي تسؤثر فسي نمسوه ولنبدأ بكلمة ذكى: إن هذه الكلمــة هــى صــفة نستخدمها لوصف التصرف الموجه بفاعلية، أما الذكاء ككلمة فليس لها مكان في قاموس العلم وحينما نستعمل في اللغة الدارجة الاصطلاح أن رجلاً ما عنده ذكاء، فإنما نعنى أن بعض الأشياء التي يعملها تتسم بالذكاء ولكن القضاء علسي خرافة الذكاء العام يترك ظاهرتين بدون تفسير وهما العبقرية والتأخر العقلى.

فماذا عن أولئك الرجال ذوي المواهب العالية من أمثال بيتهوفن وليونساردو دافنتشسي وأديسون وآينشتاين... الخ، وماذا عن الأطفال المتأخرين عقلياً وكيف نوفق بين هذه المفارقات.

إن تفسير هاتين الظاهرتين لا نجده في الأوهام والخرافات ولكن في أرض الواقع في علمين هما: علم الأعصاب وعلم الاجتماع.

فعالم الأعصاب يقول لنا أن الجهاز العصبي مكون من خلايا هي عباراة عن بطاريات كهربائية صغيرة ولكل منها عملها الخاص الذي عليها أن تؤديه ولا يتشابه بالضبط جهازان عصبيان.

والشخص الموهوب عنده بعض الخلايا ذات الكفاءة الفذة على الاتصال بغيرها من الخلايا العصبية الأخرى ذات الكفاءة بحيث تخلق بينها جهازا. وهذا هو أول مكونات المواهب الخاصة ولكن هذا وحده لا يكفى بذاته فالموهبة هي تعبير صادق من الكائن الإنساني ككل. إنه يشتمل على جسم ساعد الحظ في بنائه وتنظيمه حتي يستطيع أن يستغل الإمكانيات الخاصمة بجهاز عصبي فذ.

إن علم الاجتماع هو دراسة تركيب العلاقات الاجتماعية وعوامل الحركة فيها ويمكن التعبير أساسا عن الناحية الاجتماعية للذكاء في كلمتين

هما التشجيع والتثبيط، والتشجيع الشخصي ضرورة لازمة أيضاً لازدهار العبقرية.

فالأم التي تقول لابنها أنه مخلوق للعظائم إنما تفعل شيئاً لجهازه العصبي. ففي ضوء ابتسامتها يمكنه أن ينمو بسهولة ويسر، والذكاء النوعي – أي الذكاء العام – إنما هو طيب من الطبيعة والاصطناع ومزيج هانئ من الاستعداد الموهوب والتربية الجيدة فالاثنان يبعثان الحياة في الاستعداد الطبيعي الذي يؤدي إلى الحياة السعيدة.

فماذا عن أولئك الذين جانبهم الحظ والدين يطلق عليهم: المتأخرون عقلياً.

إن التأخر العقلي نوعي أيضاً، فأسباب التأخر العقلي كثيرة وكذلك مظاهره فقد يحدث التأخر العقلي في الأطفال بسبب عيوب في النمو مثل وجود الماء فوق المضخ والإصابة أتناء الولادة وحالات الالتهاب مثل وباء الالتهاب السحائي.

وعلماء الأعصاب في هذه الأيام لا يسدعون العلم بكل شيء ولكن في مقدورهم التحديد بدقة لأي موضع أو قسم من الجهاز العصبي قد أصابه ضرر أو توقف عن النمو. والأهم من ذلك أن في استطاعتهم أن يقولوا أي الأجزاء من الجهاز العصبي ما زالت تواظب على عملها فتكون بذلك عاملاً في إسعاد الطفل المتأخر عقلياً.

فالتأخر العقلي مثل العبقرية قد يصيب مساحة قليلة من المخ أو قد يصيب مناطق كثيرة، وأسبابه ليست عامة بل هي نوعية محددة مخصصة، وكذلك آثاره وهذه الحقيقة تفسر السبب الذي من أجله يكون الأطفال المتأخرون في بعض المناطق المخية متقدمين في غيرها.

نعود للذكاء - إن الذكاء مثل الجمال لا يقاس إلا بما يؤديه. إن الذكاء ليس تقنية، إنه

شيء تفعله، إنه سلوك، إنه يعني أن تفكر وتقول وتعمل الشيء المناسب في المكان المناسب وفي الوقت المناسب.

والإنسان هو المخلوق الوحيد الذي يستطيع أن يزيد في رحاب سلوكه الذكي بالتفكير إنه يفعل ذلك بتحسين مهاراته النوعية عن طريق السيطرة على التفاصيل. كيف؟ بتوجيه انتباهه الشديد لأي شيء يفعله أو يمارسه في الوقت الذي يفعله ويمارسه فيه.

ثم بعد ذلك يسترجع في خاطره ويستعيد ما يشعره أنه يعيد كرة الحياة مرة أخرى ليرى كيف كان يمكنه أن يفعل ما فعل بشكل أقوم وأحسن. ويهذه الطريقة يعد نفسه ليتصرف بطريقة تتسم بذكاء أشد في المرة القادمة التي يقوم فيها بمثل هذا الموقف بالإضافة إلى أنه مستمر في الحصول على مهارات جديدة ليقابل بها المواقف الجديدة.

وأول مطالب السلوك الـذكي هـو معرفـة النفس أو الذات ولهذا السبب فليس هناك حاجز بين ما تسميه العقل وما تسميه الجسـم فلـيس العقل روحاً بلا جسد وليس الجسد ميتـاً حيـاً فكلاهما وجهان لشيء واحد هو أنت.

كما أنك لا تعيش وتحيا بكيانك في فراغ فأنت تعيش وتتصرف هنا وهناك وفي مواقف حقيقية واقعية ترتبط بك وتستطيع أنت بعملك أن تغيرها إنك قوة في عالم مشحون بالقوى ولست شيئاً معزولاً بمفرده ولكنك جزء من جهاز أكبر.

فكلنا أجزاء من بعض توحد بيننا علاقات وصلات قد نتجاهلها ولكنها لن تتجاهلنا أبدا. فهذه الحقائق تجعلنا نضع اختبارات الذكاء في وضعها الصحيح فهي في جوهرها عبارة عن أداة مستنبطة لتساعدنا على تقدير الاستعداد للتحصيل الدراسي

أما أحسن ما يمكن أن يقال عن نسبة الذكاء فهي أنها عصا مقياس خام غير دقيق وعندما أراها تستعمل كعصا تحطم بها ثقة الصغار العديمي الحيلة بأنفسهم أحس أنه يجب إنقاذنا من هذه العصا. فأى شخص عادى طبيعى يمكن أن يستبدل الخلط والفوضى في التفكيس ويحل محلها التفكير المنظم وأن يحل المهارة محل الخرق والسخف والنجاح محل الفشل وذلك باستغلال مهاراته الحالية واستعمالها في تحسين وتقوية نفسه، وإن تاريخ الإنسان على الأرض هو عبارة عن قصة إصلاح الإنسان المستمر لنفسه وتحسينها. ولن يفوتك أبداً القطار أو تشعر أن زمانك للتعلم قد فات فالتعلم يحافظ على شبابك وينبوع الشباب الذى ظلت البشرية أمدا طويلاً تبحث عنه هو في متناول يدك ومياهم الدافقة تبعث الحياة، إن ينبوع الشباب هو ينبوع التعلم، فلترتو منه في بيتك.

لنطلع على ما كتبه الدكتور عبد الرحمن العيسوي أستاذ علم النفس في جامعة الإسكندرية عن مشكلة الذكاء بين الوراثة والبيئة:

(إنه السمة المسؤولة عن صنع حضارة الإنسان ولذلك كلما ارتفع مستوى هذه الحضارة وزاد تعقيدها احتاج الفرد لمزيد من الذكاء لتحسين التعامل مع ظروف العصر. ونظراً لأهمية هذه السمة الإنسانية كانت محط اهتمام العلماء والباحثين والفلاسفة والمفكرين، فتساءلوا ما هي طبيعة الذكاء، وما هي جذوره التي يرجع إليها؟ وهل يعد سمة وراثية أم مكتسبة.

بعبارة أخرى ما هي العوامل التي تؤثر في نموه؟ وهل هو سمة أم قدرة بسيطة أم معقدة؟ كما تساءلوا عن نوعية العلاقة التي تربطه بغيره من السمات الإنسانية الأخرى.

وبعبارة ثالثة هل الذكاء قدرة مستقلة تمام الاستقلال عن غيره من القدرات والسمات؟ وعلى أي نحو يتوزع الذكاء بين أفراد المجتمع؟ هل الغالبية أذكياء أم أغبياء؟ وهل يوثر ذكاء الفرد في سلوكه وعلى أي نحو يتم هذا التأثير؟ وهل يختلف الذكاء باختلاف سن الفسرد؟ ومن الأمور التي أثارت الاهتمام حتى الآن مسألة الفروق الجنسية في الذكاء بمعنى أيهما أكتسر ذكاء الذكر أم الأنثى؟

وتساءل الباحثون عن مدى تأثير الذكاء في التحصيل الأكاديمي، كما تساءلوا عن السن التي بتوقف عندها نمو الذكاء إنه السمة التي يباهي بها من يمتلك حظاً وافراً منها وهي التي تعتمد عليها اعتمادا كبيرا عملية الاستيعاب والتحصيل والاستذكار الدراسي ولذلك كان الاهتمام بها لا يعرف الفتور، وأصبح من المستطاع تعريف الذكاء تعريفاً دقيقاً من ناحية و قياسه قياساً كمياً محدداً. ومن نتائج تلك المعرفة أنه أصبح في المستطاع التنبؤ بمدى نجاح الطالب في التحصيل الدراسي المستقبلي على ضوء معرفتنا بكم ما يمتلك من ذكاء. ومن التعاريف الشائعة عسن الذكاء: إن الذكاء هو ما تقيسه اختبارات الذكاء. ويعرف هذا التعريف بأنه التعريف الإجرائسي للذكاء، وهو التعريف العلمي القائم على أساس السمات والقدرات التي تبدو واضحة في سلوك الفرد الذكي. ويختلف مثل هذا التعريف عن التعاريف الفلسفية أو العامة أو الغامضة أو المبهمة، كأن تقول إن الذكاء هبة أو فطرة، و يقودنا هذا التحليل إلى التساؤل و ما الذي تقيسه إذا مقاييس الذكاء و يبتعد مثل هذا التعريف الإجرائي عن الصعوبات التي تواجه هذا المفهوم من حيث كونه فطرياً أو وراثياً ، أو إنه قدرة واحدة أو عدة قدرات متشابكة، وما هي ماهيته أو كنهه ومادته الأولى.

تتضمن اختبارات الذكاء بعض الأسللة أو المواقف أو الأعمال التي نواجه بها الفرد ونطب منه حلها، كحل بعض المشكلات الرياضية، أو إدراك العلاقات واستخدام الرموز وفهم المواقف. يواجه الفرد بسلسلة من هذه المواقف المقتنة التي يحتاج حلها إلى استخدام ذهن الفرد وتقارن استجابات الفرد على هذه السلسلة باستجابات الفرد على هذه السلسلة باستجابات أشخاص آخرين سبق لهم أداء هذه الأعمال وبالتالي نتعرف على مستواه بالنسبة لهؤلاء والذين سبق لهم القيام بنفس الأداء و تحت نفس الظروف. والذين يشترط فيهم أن يكونوا على درجة كبيرة من الشبه معه من حيث اتفاق السن والجنس والمستوى التعليمي والثقافي والطبقة والسلالة.

وكثيراً ما تساءل العلماء هل الذكاء ورائسي أم مكتسب بعبارة أخرى هل يتحدد كم ما يملك الفرد من ذكاء عن طريق العوامل الوراثية التي تنتقل إليه عن طريق المورثات أو ناقلات الوراثة من الآباء والأجداد أم من التغذيبة والتربيبة والمعاملات التي يلقاها الطفل و الخبرات التي يمر بها والأمراض التي تصيبه... الخ، وتوثر في نمو ذكائه؟

فإذا كان الوضع الوراثي هو المعبر عن الحقيقة في هذا البحث فإننا نقف مكتوفي الأيدي الحقيقة في هذا البحث فإننا نقف مكتوفي الأيدي أمام ما يملك الطفل من ذكاء و لا نستطيع تنميته وإذا صح الاتجاه البيئوي فإن الآفاق تفتح أمامنا لتحسين حال من حرمتهم الطبيعة من وفرة هذه القدرة الثمينة بل إننا نكون أكثر طموحاً ونعمل على زيادة ذكاء مرتفعي الذكاء أيضاً تحقيقاً لمزيد من سعادة البشرية وانتصاراتها ومنجزاتها ومخترعاتها. وإذا كان الأمر كذلك، فإننا نستطيع أن نضمن تحسين ذكاء الأجيال المقبلة بصورة مُطردة جيلاً بعد جيل. ويتبع ذلك بالضرورة القضاء على الظروف أو العوامل التي من شأنها أن تقلل من ذكاء الأجيال القادمة.

يتبع قول الدكتور العيسوي:
وإذا كان الذكاء ناتجا عن العوامل الوراثية،
فإننا نتوقع أن نجد تشابها في ذكاء الآباء
والأبناء مثلما نجد تشابه في عوامل مثل طول
القامة ولون العينين و شكل الشعر ولونه.

في هذا الصدد وجد كل من كونراد وجون معامل ارتباط قدره (٩٩,٠) بين نسبة ذكاء الآباء وأبنائهم كما وجدوا مثل هذا المعامل بين ذكاء الأخوة الأشقاء وإذا ما قورن هذا المعامل بمثيله بين مجموعة من الكبار ومجموعة أخرى من الأطفال لا توجد صلة دم بينهم وجد أن معامل الارتباط في هذه الحالة يساوي صفرا، معبراً عن عدم وجود علاقة على الإطلاق وفي معبراً عن عدم وجود علاقة على الإطلاق وفي دراسة أخرى على التوائم غير الصنوية أي تلك دراسة بويضة مخصبة مستقلة، وجد أن هناك معامل ارتباط قدره (٢٣,٠)، كما تدلنا على ذلك دراسة كل من نيومان فريمان وهولزنجر.

ومثل هذا المعامل وجد بين أعضاء الأسرة الواحدة.

ويقودنا هذا إلى التساؤل لماذا يزيد التشابه بين التوائم عنه بين الأخوة؟

ريما يرجع ذلك إلى تشابه الظروف البيئيسة التي ينشأ فيها التسوائم مسن حيث الظسروف الاقتصادية والاجتماعية للأسرة ونتيجة لتشسابه المعاملة التي يتلقاها كل فرد من التوائم من قبل الآباء والأخوة والأخوات والأقارب والأصدقاء. ويؤكد هذه الملاحظة أن معامل الارتباط المعبسر عن حجم التشابه يزداد كلما عاش التوأم مع زميله و لذلك أسفرت بعض الدراسات أن معامل الارتباط بين أخوة بلغوا سن العاشرة من العمسر كان (٢٢,٠) بينما كان معامل الارتباط بين ذكاء أخوة في الرابعة من عمسرهم (٠٤,٠) ويرجع ذلك بالطبع إلى تشابه الظروف التي يخضع لها الأخوة وإلى مدى استمرار هذه الظروف وواضح أن مثل هذه الدراسات تدلنا على وجود تأثير من أن مثل هذه الدراسات تدلنا على وجود تأثير من البيئة على نمو الذكاء.

ولكن هناك دراسات أكثر وضوحا وأكشر دلالة في البرهنة على تأثير العوامل الاقتصادية والاجتماعية على نمو ذكاء الأطفال فلقد وجد أن ذكاء أبناء أرياب المهن الراقية كالمهندسين والمدرسين و المحامين أعلى من ذكاء أبناء العمال غير المهرة، وعلى سبيل المشال كان المتوسط الحسابي لنسبة ذكاء مجموعة من أطفال الطبقات المهنية الفنية (١١٧,٥) بينما كان نظيره لدى أبناء عمال اليومية هو (٩٧,٦). يتبع قول الدكتور العيسوى

ولكننا هنا أيضا أمام تداخل العوامل البيئيسة مع الوراثية ، ذلك أننا نستطيع أن نقول أن الآباء الذبن بشغلون الوظائف الفنية التخصصية الراقية يوفرون بيئة تعليمية مثيرة، ومشجعة لأبنائهم، كأن يتوفر للطفل الغذاء الجيد، والكتاب والمجلة والمذياع والتلفزيون والأحاديث الراقية.

ونستطيع أن نقول في نفس الوقت أن الآباء الذبن بشغلون مثل هذه الوظائف الراقية ما كان لهم أن يشغلوها لولا تمتعهم أصلا بالذكاء المرتفع، ومن ثم انتقل إلى أبنائهم بحكم الوراثة.

وتمدنا الدراسات التي أجريت على التوائم العينية أو الصنوية وهي التي تتكون من انشطار بويضة واحدة مخصبة في الرحم، والتي يمتساز توائمها باتحاد العامل الوراثي، تمدنا بكثير من المعطيات التي تفيد في معرض الحديث عن تأثير العوامل البيئية والوراثية.

ولما كانت الوراثة واحدة في هذه الحالات فإننا إذا نقلنا أحد التوائم ليعيش في بيئة مغايرة للبيئة التي يعيش فيه شقيقه، وإذا الحظنا بعد مرور بعض الوقت اختلافاً في نسبة ذكائهما لكان مردوده الوحيد هو التأثير البيئي، أما إذا لم نلحظ اختلافاً لكان مؤدى ذلك أن البيئة لا تسؤثر في نمو الذكاء وإنه يحدد بفعل العوامل الوراثية الصرفة.

ولقد وجد معامل ارتباط قدره (۸۸،) بین نسبية ذكاء التوائم ولكن هذا المعامل انخفض إلى نسبة (٠,٧٧) عندما كانت الحالات معزولة عن بعضها البعض. ومعنى ذلك أنه كلما زاد تشابه الوراثة والبيئة زاد معامل الارتباط أى زاد تشابه الذكاء، والفرق الملاحظ بين معاملي الارتباط السابقين إنما يرجع إلى الظروف البيئية، وتعطى الدراسات التي أجريت على أطفال التبني ومقارنة مقدار التشابه بين ذكائهم وذكاء آبائهم الطبيعيين ثم ذكاء آيائهم بالتبنى توضح أن العامل الوراثي قوى في تحديد الذكاء، ولكن أطفال التبني الذين يتربون في أسرة واحدة تكون النتيجة تشابه ذكائهم. ومؤدي هذه الدراسات أن هناك تأثيراً للعوامل البيئية على نمو الذكاء.

يتبع قول الدكتور العيسوى:

وهنا نتساءل ما هي هذه العوامل بغية العمل على توفير المزيد منها لأبناء أمتنا العربية؟ لقد وجد أن الطفل الـذي يـذهب إلـي إحـدي دور الحضانة يمتلك ذكاء أعلى من زميله الدي لا يذهب إليها، على اعتبار أن دار الحضانة تمثل بيئة أكثر غنى من الناحية التعليمية عن البيئة المنزلية الصرفة للطفل. ولكن هذه النتيجة ليست على إطلاقها فقد ينحدر هؤلاء الأطفال الذين يذهبون إلى دور الحضانة من آباء أكثــر ذكـــاءً أصلاً، وأكثر تمتعاً بالمراكز الاجتماعية والاقتصادية المرتفعة الذى يتحدد أصلا بفعل عوامل وراثية.

إننا نحتاج إلى معرفة كمم ذكاء هولاء الأطفال أنفسهم قبل الالتحاق بالحضانة ثم نقيسه بعد الالتحاق بالحضائة، فإذا زاد كانست الزيسادة نتيجة لتأثير دار الحضائة.

قد لا يهتم الآباء الأقل ذكاء بإيفاد أبنسائهم إلى دور الحضائة لقد دلت إحدى الدراسات التي تتبعت الأطفال قبل وبعد الالتحاق بدور الحضانة

ووجدت أن هناك زيادة سنوية في متوسط نسبة الذكاء قدرها (٦,٦)، و لكن تفسير هذه الزيادة قد يرجع إلى تأثير الحضائة في نمو الذكاء فعلا وقد يرجع فقط إلى تدريب الطفل على إتقان الإجابة على الأسئلة وفهمها وفهم التعليمات أي التدريب على مواقف الاختبارات وهناك دراسات أخرى أوضحت أن البيئة المثبطة عقلياً للطفل تؤدى إلى انخفاض نسبة ذكائه.

يتبع قول الدكتور العيسوي:

فحرمان الطفل من الاتصال الطبيعي بالأم الطبيعية أو الأم البديلة يخفض معدلات الدكاء، ومن الآثار الإيجابية على نمو ذكاء الطفل مقدار الساعات التي يقضيها معه الأب يومياً وكذلك فرص اللعب البنائي أمام الطفل و كذلك وفرة عدد زملاء اللعب في المنزل و عدد الساعات التي يقضيها الأب في القراءة مع ابنه.

أما الوراثة فإن تغييرها أمر صعب نسبياً وإن كان هناك الآن علم تحسين الوراثة ترى كم نحن بحاجة إلى رعاية أطفال أمتنا العربية وإحاطة ذكائهم بالرعاية والعناية وحسن التوجيه وتوفير الأغذية والتحصينات الطبية والكتب والمجلات والرحلات والمدارس وغير ذلك من الأمور التي تتحدى ذكاءهم وتوسع آفاقهم.

وهنا أقول بعدما جاء في كتابات الدكتور عبد الرحمن العيسوي وأبحاث العلماء التي ليست ثابتة أو صادقة لكن لها وجهة نظر علمية وخاصة بالنسبة للوراثة إن التربية هي المفتاح الذي نسعى لتطوير وتحسين الذكاء به.

ونحن نعلم بأن الدماغ والجسم على حالهما على الدوام لكن الإنسان استمر في تطوره ولقد كانت البداية لكل التغيرات البيولوجية إلا أنه مع مرور الوقت كانت النسبة لهذه التغيرات تتضاءل باستمرار وبينما حافظت التطورات البيولوجية على سرعة ثابتة بالتقريب فإن سسرعة تطسور

الإنسان تزايدت على الدوام فالتطور اليوم هو بفعل الإنسان لا بفعل الطبيعة، ويكمن التطور الحالى للإنسان فيما يتعلم.

إن عقل الوليد منذ أربعين ألف عام لا يختلف عن عقل الوليد اليوم، ويقع اختلافهما فيما يتعلمان، كما كان عقل إنسان الكهوف القديم مهيئاً لتحقيق إنجازات تقدم القرن العشرين. وكان بمقدوره إنجاز ذلك لو تهيأ له جيل أسبق ليعلمه، ويبدو من المعقول افتراض أن الطفل الذي يولد في مجتمع متقدم إنما يحمل إرثا بيولوجيا هو نوع من الاستعداد التقسافي، وهسو الثمرة التى تطورت خلال القرون السالفة فالطفل الذي يولد في القرن العشرين هو طفل هذا القرن ومع ذلك فإذا ما نقلنا طفلاً حديث السولادة مسن لندن إلى قبيلة بدائية في أي مكان لينشا بين أحضانها فسينمو هناك بدائياً كما القبيلة، وإذا ما أخذنا طفلاً حديث الولادة من الأدغال كان صحيحاً جسمياً وطبيعياً ودمجناه في مناخ الثقافة الغربية والعربية فإنه سينمو قادرا على التصرف كأى فرد آخر في ذلك المجتمع فليس هناك من يولسد متحضراً أو بدائياً فالاختلاف تربوي والحياة هي الهبة الوحيدة وكل ما عداها مكتسب.

إنني أجزم بكل يقين بأن الناس متساوون جوهرياً ففي القوانين والدساتير الأساسية وإعلانات حقوق الإنسان نجد تأييداً للتساوي بين الناس غير أننا نفترق في الوقت نفسه عن مفهوم أساسي حول أمر أساسي يتعلق بتطور ذكاء الإنسان وذلك في الاعتقاد بأننا مختلفون بصفة جذرية منذ الولادة، فالاختلاف بين البدائي والمتحضر ليس بيولوجياً إنه تربوي ولم تكن التحولات العظمى في التاريخ وليدة لتحولات وراثية بل إنها ذات نشأة تربوية، فإذا صبح أن التطور كان بيولوجياً في البدء فإنه أصبح تقافياً في جوهره بل ويغدو هذا بيولوجياً بفعل الثقافة في جوهره بل ويغدو هذا بيولوجياً بفعل الثقافة

فليس الإنسان إلا عقله وليس العقل إلا القدرات الفكرية لهذا العقل فإذا حجرنا على هذه القدرات حجرنا على الإنسان وأبقيناه عهود التخلف، هذا ما ادعاه المستبدون فكبحوا العقل فجردوه من قدراته ليبقى الإنسان مستأنساً لا يزيد عن الحيوان المألوف إلا بالنطق.

لقد دعا لويس ألبيرتو ماتشادو لبناء برنامج تعليم الذكاء في فنزويلا وقد كان هذا شاملاً إذ غطى مستشفيات الولادة والجمهور والمدارس والجامعات والقوى المسلحة وأفراد الخدمة المدنية ويهتم المشروع بالطفل وهو جنين في رحم أمه إذ يدربها كيف تعتني بجنينها وطفلها فالأعوام الستة الأولى من عمر الطفل ذات قيمة كبرى في حياته المستقبلية. أقول نعم إن كل الأطفال العاديين موهوبون فالأطفال الموهوبون مجرد أطفال عاديين لاقوا العناية الكافية فالمهمة الأساسية للفرد هي التربية.

فالحق بأن تكون ذكياً حق موروث لكل إنسان كما قال أنبيرتو ماتشادو أول وزير للذكاء في فنزويلا: الحق بأن تكون ذكيا حق موروث لكل إنسان بسبب كونه إنساناً و يتساوى الكل بهذا الحق وهذا لا يقره أى فرد ولا يهبه أى فرد إنه يقف شامخاً كامتياز جوهري لا يمكن التصرف به ولا يقبل التخصيص أو التنازل عنه إنه حق طبيعي يتوجب علينا دعمه فليس كل اختراع أو اكتشاف إلا نتيجة لدراسة تأملية أو مجموعة من الأفراد الذين لهم القدرة على الإبداع وليست هناك استثناءات ولا مفر من الحقيقة أو السر الحقيقى فإنه يكمن في التربية، فالذبن أبدعوا وتعلموا مسبقا كيف يفكرون وهنا مكمن الإبداع، والتربية مسؤولة عن التخلف وخاصة الثقافي منه وذلك لأن التخلف يتجذر في أعماق العقل فالمشكلة فكرية تقع في تخليف الذكاء. والتخلف يساوى دونية النكاء وهو

شبهادة على الإخفاق، إنه إخفاق النظام التربوي والتقدم هو التربية والذكاء هو الثقافة.

فإذا لم يكن فطرياً فهو إمكانية تطورها الحياة والتربية هي الحاجة الأولى للإنسان ومن ثم كان التعلم أساسياً للحياة الاجتماعية.

فالإنسان يولد جاهلا لكل شيء ولكنه قادر على تعلم كل شيء فهو خاضع لما يتعلمه.

من العلماء من قالوا: إن السذكاء لا يمكسن فصله من البيئة التي يعمل فيها فبتغير البيئة التي يعمل فيها فبتغير البيئة الآخر ومحاولة قياس ذكاء رجل بلغ الأربعين بنفس المقاييس التي نستعملها ليافع في سسن ست عشرة إن هو إلا تجاهل للجزء الجوهري من المعضلة وهو طبيعة البيئة ومداها ويقوي هذا الاعتراض ما هو معروف من أن ازدياد التجارب يزيد في قوة الفكر وإن المعرفة نفسها كما يقول (هربارت) تصبح مقدرة وإن تقدم السن يستلزم اتساعاً فيما يعنى به العقل من مصالح وشؤون وإن التعود يجلب معه سهولة في العمل ومرانا عليه فكلما تقدمنا في السن شعرنا أننا وبمجهود أقل من زمن الصبا ومجهوده.

إذاً الإنسان هو الثقافة التي حاز عليها في البداية و ثقافته الخاصة فيما بعد. فهو الدي يمكنه أن يصنع أو يعاود صنع مصيره.

قال تعالى: "والله أخرجكم من بطون أمهاتكم لا تعلمون شيئاً وجعل لكسم السسمع والأبصار والأفئدة لعلكم تشكرون". صدق الله العظيم.

وأخيراً:

إن التفكير هم تعلم الذكاء والتربية طريسق الأمة لرفع ذكاء أبنائها وكم نحن بحاجة لرعاية أطفالنا وإحاطتهم بالعناية والرعاية وحسن التوجيه وتوفير الأغذية والتحصينات الطبية والكتب والمجلات وغير ذلك... الخ. من الأمور التي تطور ذكاءهم وتوسع آفاقهم.



Œ

188

ليس ذنب قريعتلي

Ш

188

181

181

ш

Ш

ш

HAL Hei شعر: جورج شدياق - فترويلا

رداً على قصيدة الشاعر جاك صبري شماس (الطائر المهاجر)

هـــوّن علـــكَ فمــا الخيــالُ يــابُ والسوحيُ عنسدك قسد قسراهُ سَسحابُ أعدد البشاشة كالقصائد يا أخبي أولى بشـــعرِك بســـمةً وشـــبابُ هــذي القــوافي مثـل حبّـاتِ النــدي أبـــداً تحـــنُّ إلى النـــدي الأعشـــابُ يــا شــاعرَ الخــابور قــد أوليــتني شـــرفاً، بــــه رغـــم البعــّـادِ أُثـــابُ لمْ أدر كيــف الشـعرُ يُطعــمُ شـاعراً تعساً.. فشعرُكَ كله أطياد أســــــكرتني بعصــــيرِ كَــــرْم خيّـــر فحَلـــتْ مُعتقـــةً.. ولــــذَّ شــــرابُ يا جاك عدراً فالحبيسة "ضادنا" غِابِــتْ فعــزَّ علــى المحــبِّ غيــابُ عامٌ يمررُّ على قصيدتِكَ الستي أخحليت طيائرك المهياحر فاتئيد سيكناكَ عندي هيذه الأهيدابُ ذَنْ بُ البريد وليس ذنْ بُ قسريحتي فـــــدنان شــــعري ملؤهـــّــا أعنـــــابُ









Ш

111

111

HH

111

III

Ш

181 181

Ш

Ш

INI INI

181 FB 1

Ш

ш

ш

يا صاح خــُها مـن أخيـكَ تحيــةً ريّـــا، لهـــا عـــن أصــغريَّ مَنـــابُ حتّام نحياً للكآبية والأسي أخنـــــاجرٌ في صـــدرنا وحـــرابُ بك مشل ما بي.. ألف جرح راعف مُــــــدْ جِـــــلَّ خطــــبُّ مُحــــــــــــــــــــــــ ومصـــــــــابُ تبكي كلانا أمةً عَبَثَتْ بها بـــــئس الهـــــوان ثعالــــبُ وذئـــــابُ عاثـــتْ بحرمتِهــا خطــوبٌ حمّــةٌ أتُـــري غـــداً عـــن أفقِهـــا تنجـــابُ عصــف البغـاة بــأمتي وعــروبتي أومـــا لهـــم وهـــمُ البغـــاةُ عقـــابُ مأساتُها أدمت ثحنايا أضلعي كــــلُّ لــــه مــــن سَـــحْقِها آرابُ لــولا الشــآم لقلــت زالــت أمــتي فهنـــاكَ أُسْـــدُّ في العـــرين غضـــابُ مازلت أحمل في الفواد همومها إنىي لتربطُ ني بها أنسابُ فلبي لها رغم التنائي هيكل ً وأضـــالعي رغـــم المـــدى محـــرابُ







111

111

111

181

III

M



Ш

181

III

III

IN

111

FH1

111

Ш

مازلتُ أذكرُ يهم عدتُ إلى الحميي ومتاع عمرى ملؤها أتعاب قـــد أبـــتُ والأشـــواق تســـبقني فاتعبني إلى هذي الربوع إياب هدهدت قلبي ثم قلت له استرح م أغلسي مسن السذهبِ الكسثير تُسرابُ الأمنيـــاتُ.. وأيـــن منهـــا بـــارقٌ خلــف الرحــاء، وأيــنَ أيــنَ شــهابُ كهم كنت مسروراً بقرب أحسبتي لكـنهم شهروا الرحال وغابوا لمْ يدر بيي صَحِبُ الطفولةِ والصبا فسالت أين الصحب والأحباب أبوابُ قلبي الصب مشرعة لهم أزروا بهـــا فتقطّعــتْ أســبابُ مازلـــتُ أســألُ والشــجون توشــني يـــا ربِّ فـــيمَ تضــاءل الأصــحابُ شــهران مــرًا في الربــوع وأدمعــي مــن مقلـــتي الحـــرّي لهـــا تســـكابُ لمْ تحتـفِ الشّهباءُ أمّـسِ بشـاعر قـد آبَ والشّـوقُ الملِّحُ مُـذادِ مـن ذا أعاتـبُ..؟! والعتـابُ محلّـلُ يـــا ربِّ هــلْ يـــروي الغليـــل عتـــاب أألومُها والحسبُّ ملسئ جسوانحي حـــبي المصـــفّى لـــيس فيّـــه كِــــذاه







111

181 181

18F 18L

181

111

111

111

111

188 181

111

131

Ш

188

181



III

III

لــولا البراعــةُ في يـدي أسـلو بهـا لَفَــرَتْ فـــؤادي في الحشـــا أنيـــابُ أغفو وأصحو وهي طوع قريحتي فالخالـــــدان قصــــيدةٌ وكتــــابُ لــولمْ ترحــبْ بــى ســويداء العلــي لبكَــتْ معــي مـن حزنِهـا الآدابُ ألقيت أفي الجبل الأشم متاعبي فهنساك لسي أهسلٌ ولسي أحبسابُ أحيا ذبول قصائدى تكريمهم وأعـــادَ لـــي بعــضَ المنـــى ترحـــابُ "يا جاك" بعد غُدٍ أعبُودُ إلى الحميي فـــالهجْرُ وَهْـــمُ عـــابرٌ وســـرابُ أرسلت قلبي إثر أحلام الصبا ما كل أحلام الشباب عداب جسنبي جسريحٌ لسستُ أدري مسابسهِ هــــلْ ذاك ظفْـــرَ ظبيــــه أمْ نــــابُ مالى غنى ما غبت عن ذاك الشرى يـــا ربّ هَـــبْني في ربـــوعي هجعـــةً فلقــــدُ أذابـــتْ مهجـــتي الأوصـــابُ وانعه على وقد تعبت بعدوة أسمسي المنسي قبسل المغيسب مسآب





الشاعر زهير ميرزا (١٩٢٢– ١٩٢٢)

> الهبدع الذي رحل باكراً

بقلم: غسان يوسف مزاحم

كانت رحلة عمره قصيرة حقاً ولكن إبداعه الشعري كان كبيراً وضخماً وموثراً، وبالرغم من غيابه المفاجئ والمأساوي الذي مضى عليه أكثر من نصف قسرن فلا زالت أشعاره وقصائده متناثرة في الزوايا الأدبية لصحف الأربعينات والخمسينات مسن القسرن الماضي، وكذلك لازالت متفرقة في المجلات الأدبية السورية واللبنانية والمصرية لذلك الزمن البعيد فعسى أن تكون هذه العجالة تذكرة وتنبيها للعمل بجد نحو إصدار أعمال هذا الفقيد المبدع في كتاب واحد ونحو جمع قصائده في دون المباعر سيضعه دون شك مع الصف الأول من الشعراء المجيدين.. فها هي سنواته القليلة تنتج هذا الكم الكبير من الأشعار الوطنية والوجدانية والعاطفية.

ولد الشاعر في العام ٢١٩١م، وتابع تعليمه في مدارس دمشق، شم انتسب إلى الجامعة السورية (جامعة دمشق حالياً) وتخرج منها حائزاً على إجازة في الآداب عام ١٩٤٨م، حيث عمل فترة في سلك التعليم وبعدها سافر إلى المملكة العربية السعودية ليعمل في السلك نفسه بمدينة الطائف، وبعد عودته إلى دمشق عمل مديراً لمكتب الخطوط الجوية السعودية، وشاء القدر أن تسقط به الطائرة وهو عائد من حلب بعد تأدية واجب العزاء لصديق له في ١٩٥٦م، العزاء لصديق له في ١٩٥٤م، وهكذا انتهى تحليق هذا الطائر الغريد في يسوم حزين من أيام ذلك الشهر وذاك العام.

أثاره المطبوعة

١ -- كافر (وحي شبطان مريد) ومحاورات أخرى، وهي من منشورات دار اليقظة العربية بدمشق، مطلع تشرين الثاني ١٩٤٨ (٨٦ صفحة من القطع الكبير).

٢- الفضيلة العربية، وهي من منشورات دار اليقظة العربية بدمشق للعام ١٩٥٠.

٣- إيليا أبو ماضي (شاعر المهجسر الأكير) در اسبة وشعر، وقدم للكتساب السدكتور سامي الدهان، وهو من منشورات دار اليقظـة العربية بدمشق للعام ١٩٦٣ (٨٧٠ صفحة من القطع الكبير).

و عندما أقيم مهرجان أدبي كبير في دمشق بمناسبة مرور ألف عام على ولادة أبي العلاء المعرى (٣٦٣هـــ - ١٣٦٣هـــ / ٣٤٩م) خصه الشاعر الفقيد بقصيدة رائعة أسماها (الميلاد الخالد) وعرف المعرى بأنسه وليد مخمصة فكرية جسدية روحية، وهي تقع في ستة وستين بيتاً نقتطف من ختامها قوله:

وكأنى بك المسيح وقد حمل بوس الورى ليُصلح شأنا

أو كأنى أراك خالصة الفكر وقد جئت غير أهلك تعنى

قد أبينت الغمام إلا على الناس جميعاً وبالنقيض رغبنا

واطرحت الجنان يوم تلقاها وحيدا وما لهذا دعونا

ألف عام مضى وتمضى ألوف وسنبقى كما عهدت وأدني!

تلك منا طبعة الخلق فانظر كيف يسطيع أن يرى من عمينا؟!

وفي مدينة الطائف بالعربية السعودية، وعندما ثقلت عليه الغربة والبعد عن الأهل والوطن شدا بقصيدته (غريب) في العام ۱۹۰۲ وهي من خمسة وعشرين بيتاً وفي مطلعها يقول:

أيها الغائب بعني لم ن استودعت جفني _____ ي لســـهدي والتمنّــــي ____ فغياب السنجم عنيي وجع ت الليك ری ونــــدمانی وفنــــی ف إذا اللي ل ثقي ل وإذا الســـامر يضـــني

وعندما نشر الشاعر نزار قبانى قصيدته المشهورة (خبز وحشيش وقمر)، وأحدثت ضجة كبيرة عارضه الشاعر الفقيد بقصيدة أخرى نقتطف منها:

> في بلادي في بلاد الكبرياء حيث يحيا الأقوياء

ويعيشون على الدهر حياة الأنبياء في بلادي وطن النور وأرض الأولياء مسرح التاريخ يعتز بأبطال اللقاء بلد الحكمة والنخوة دوما والإباء أمهاتى تلك جادت برجال أقوياء ليس فيهم جبناء أدعياء..

كذلك فإن عدداً من الفنانين السوريين غنى له بعضاً من قصائده ومنهم على سبيل المثال المطربة ماري جبران، والمطرب نجيب السراج، في القصيدة التي مطلعها:

قالــــت ســــآتى فــــى غــــدي يا خوف فوادي من غد

وقد نشرت له مجلة الصياد قصيدة تعد من آخر ما نظم الفقيد قبل رحيله وكأنه فيها يرثى ئفسه حيث ينشد:

أي ذنب جنيت يا رب حتى ض يعتنى أفك إلى المعصوبة يشحذ الحب كل عنزم فمسابا لـــى ترديــت فـــى حقــول جديبــه أبـــدأ أرقـــب المسـاء فـــلا أر جــــع إلا بحســرة وكآبـــه فيإذا أقبيل الصباح تداعيب ___ ت كاني أخاف منه انصبابه

وفي آخر سطور (مصرع المثّال) في ديوانه (كافر) يقول نرسيس (وهو أحد المحاورين في التمثيلية):

عبثاً نطب الخلود بنسي الموت فمن كان للردى ليس ينفع عد كما كنت للتراب ولا ترجع وكلل لأصله سوف يرجع!

وقد حزن لرحيله العديد من أصدقائه ومحبيه من الأدباء والشعراء ولعل في قصيدة الشاعر مسلم البرازي مثالاً على هذا الحسزن والأسف حيث يقول في ختام قصيدته (دمعة في الربيع):

قيل أين المراح في موسم الطيب ب فهذا الربيع في نيسانه قلت: أين الربيع بعد زهير ليس هذا الرجاء رهن أوانسه قلت: مات الربيع بعد زهيسر وتخلّ عين إيوانك ما تسرون مسن الربيسع بهاء فظ لل من سحره وبيانك

أيها الخال الشاعر المبدع، إنها خواطر متواضعة وسطور قليلة في بحر إبداعك، ورشاقة عباراتك، وجزالة لفظك، وحكمة معانيك، ورحابة رؤاك، وتدفق شاعريتك، ورهافة حسك، وسمو حزنك، فعسى أن تكسون لمسة وفاء لروحك الطاهرة.

ابن شقيقة الشاعر غسان يوسف مزاحم

مكنباٺ كنائس وأديرة دمشق

أبادها الحريق والنهب والإهمال

بقلم: محمد عيد الخربوطلي

لا يُخفى أن الكتابة هي دعامة الحضارة القديمة والحديثة على اختلاف عصورها وشعوبها وبلدانها، فهى التى حفظت علوم القرون السابقة، ومهدت للمتأخرين سبيل التبسيط في ما اتصل إليهم من معارف الأولين، وما كاد يتعلم الإنسان فن الكتابة حتى أولع بتدوين أعماله وآثاره ومعلوماته، فتولدت فيه فكرة صيانتها، وبازدياد المعلومات وازدياد الحرص عليها نشأت المكتبات، وانتشرت الرغبة بين الناس في جمع المؤلفات، وتكوين المكتبات التي صارت مرجعا لأحكام الدنيا والدين، ومستودعا لعلوم الأولين والآخرين، وتكاثرت وانتشرت المكتبات انتشارا غريبا في جميع الأمصار، وصارت كل مكتبة تحتوى على آلاف المخطوطات، ولكن ما وصلنا من هذه المكتبات لا يؤيه له، ولا يعد شيئا وذكورا بالمقابلة مع ما جمعه الأقدمون وقد طمسه الدهر وشتتته الفتن والحروب، وأحرقته التعصبات والأحقاد.

وقد ذخرت كنائس وأديرة دمشق وضواحيها بمكتبات نادرة، ففي مكتباتها وجدت الأناجيل والكتب المقدسة المكتوبة على رق غزال، كما حوت نفائس المخطوطات النادرة، لكن هذه المكتبات أصابها الدمار وأحرقتها النيران وشتتها نيران التعصب والفتن الأهلية، وسنعرض لبعض هذه الكنوز وما حل بها..!

فقد تعرضت مكتبات الكنائس والأديرة بدمشق إلى النهب والحرق والإهداء والإهمال وبيعها من قبل خزنتها.

١- الحرق:

تعرضت كنائس دمشق للحرق عدة مرات، مما أدى إلى دمارها وإتلاف مكتباتها، خاصة في الحريق الذي كان في عام ١٨٦٠م، ومن الكنائس الدمشقية التي احترقت فيه:

- الكنيسة المريمية:

احترقت أيام الفتنة التي كانت نتيجة التعصب الذي مارسته الدولة العثمانية على رعاباها ويمساعدة يعض القناصل وأصحاب النفوذ وكان البطريرك أفتيموس كرمة (تسوفى عام ١٦٣٥) قد أسس مكتبة البطريركية الأرثوذكسية والتي تعد من أشهر المكتبات المسيحية بدمشق، وكان قد جاء برجال ترحموا وكتبوا، ثم زاد عليها البطريرك مكاريوس الثالث (توفي عام ١٦٧٢) وزودها بأربعين مجلد مخطوط نادر، كتب بعضها على رق غزال، لكنها أحرقت في ٢٨ حزيران ١٨٦٠، وأحرق ما في الكنيسة من كنوز ذهبية وفضية، وبقيت المكتبة طيّ الإهمال، حتى جددها البطريرك ملانيوس الثاني دوماني (توفي عام .(19.7

- مكتبة المطرانية السريانية:

في حارة حنانيا بالقرب من باب شرقى، احترقت أيضاً ١٨٦٠ وكان فيها ٣٥٢ مخطوطا نادرا، بينها رقوق قديمة، وقد قدرت خسارتها بـ ۳۸۲۰ ليرة عثمانية ذهبية، وكان فيها إنجيل مكتوب على رق غزال يعود للقرن الرابع الميلادي.

ومما احترق عام ١٨٦٠ كنيسة مار يوحنا الدمشقي في الآسية، وكنيسة حسارة الزيتون، وكنيسة مار موسى الحبشى، وكنيسة مار سركيس، ودير الآباء العازريين، وديسر الآباء الفرنسيسكان، ودير مار أنطونيوس، وكلهم كانوا يحتفظون بمخطوطات نادرة وسجلات مهمة، لكن النار أخذتهم فلم تبق ولم تذر شيئا...

- دير السيدة (الشاغورة) في صيدنايا: ذهبت مخطوطاته قربانا لنار تنور الخبز تعصبا وجهلا، فللروم الأرثوذكس دير

قديم في صيدنايا بريف دمشق، يقال لــه ديــر السيدة أو دير الشاغورة، وكان للسريان مذبح خاص بهم شيدوه على اسم مار يعقبوب في شمال كنيسة الدير، وظلوا مستأثرين بذلك المذبح إلى أن هدم في أواسط القرن ١٩م كما روى الأسقف اسبنسكى الذي زار صيدنايا في عام ١٨٤٣م، فخشي البطريرك الأنطاكي متودیوس (۱۸۲۳ – ۱۸۵۰) أن تكون كترة المخطوطات السريانية حجة للسريان يتقوون بها على تأييد حقوقهم في الدير، فاتقاءً لهذا الخطر الوهمى أمر بإضرام النار بالمخطوطات السريانية، وكان ذلك في الربع التاني من القرن ١٩ م في عهد كاترينا مبيض رئيسة الدير (١٨٣٤ - ١٨٥١م) وكان في المكتبـة مخطوطات نادرة لا مثيل لها في العالم، وقد روى حبيب زيات في مجلة المشرق تموز ١٨٩٩ ما قالته له رئيسة الدير سعدى هــلال التي كانت شاهدة على هذه المحرقة، وقد قالت: "كنت يومئذ صغيرة عند جدتى... وكانت المكتبة في ذلك العهد حافلة بالمخطوطات النادرة، ولا سيما السريانية منها، فإنها كانت كثيرة جداً، حتى خشى الوكلاء من كثرتها أن تكون حجة بيد السريان... فأجمع رأى القائمين على الدير على إخراجها وإتلافها تخلصا من شرها، فجمعوها ومعظمها مخطوط علي رق غزال وبدأوا يحرقونها تحت القناطر.. ثم كسره رجال الدير أن تذهب نارها ضياعا، فجمعوها في فرن الدير لتكون وقوداً له، وخبزوا عليها خبزتين، وظلت النار تشتعل أربعة أيام في تلك المخطوطات... هذا غير ما أحرق منها تحت القناطر ... وأما ما بقى فتناولتها الأيدي حيت صارت قنصاً لكل صائد".

يقول حبيب زيات: ولا يخفى ما ضاع على العلم والذاريخ الشرقي من الفوائد والتعليقات التي كان يمكن اقتباسها من هذه

الذخائر القديمة، وقد كان إحراقها عمداً بيد التعصب والجهل رنة إكبار وإنكار في نفوس علماء المشرقيات حين وقفوا على شرح هذه الفظيعة الشنعاء.

وقال: ولم يحرقوا المخطوطات السريانية فقط... بل شمل الحريق سائر المخطوطات على السواء.

٢ - بيع المخطوطات والتفريط فيها:
 من أقبح المصائب التي حلت بخرائن
 كتب الكنائس والأديرة أن من يحرسها أول من يحترس منهم عليها، فلا تكاد تنقضي سنة دون أن ينقض أحدهم على بعض ذخائرها، فبعض أرباب الخزائن سرقوا قسماً من المخطوطات وباعوها ووصل قسم منها إلى روما وفرنسا، ومن الخزائن التي سرقت:

مكتبة دير السيدة:

بعد الحريق الذي حل بها ونجاة بعض المخطوطات، صارت قنصاً لكل صائد ونهباً لكل وارد، تتناول منها الأيدي ما تختار وتشاء بطريق الإستعارة أو العازة، فذهبت كل نفائسها ولم يسلم منها إلا قليل الفائدة.

ومما يذكره مؤرخوا المخطوطات أن يوسف السمعاني أثناء جولته في بلاد المشرق ليجمع تراثه للفاتيكان دخل مكتبة دير السيدة عام ١٧١٥م، وكان هذا قبل الحريق... ولدى وصولة سأل رئس الدير أن يسمح له بالدخول الى المكتبة لينتقي منها بعض المخطوطات ويشتريها، فأومأ الرئيس إلى أكداس من الكتب والكراريس المخطوطة وهي مبعثرة ومختلفة بعضها ببعض اختلاط الحابل بالنابل، ولما كان رئيس الدير يجهل قيمتها العلمية سمح للسمعاني أن يأخذها ليتخلص من قدارتها العتيقة ورثائتها، ولاعتقاده الراسخ أنها من سقط المتاع ولا خير في حفظها، وكان

السمعاني باحثاً عالماً، فطفق يقلب المخطوطات ويتصفحها واحدة واحدة، فاذا في أكثرها نفائس يجب أن يحرص عليها وأن تدخر في الخزائن، ثم تسلمها وهو لا يكاد يصدق أن رئيس الدير قد تخلى عنها.

وبعد نقل هذه المخطوطات إلى روما نظفت وجلدت وحفظت منظمة وصارت مرجعاً للعلماء والمؤرخين، ولو أنها لم تنقل لنالها الحرق الذي قضى على ما في الدير من مخطوطات.

- أديرة معلولا:

عرفت معلولا بأديرتها ومكتباتها القديمة، وقد تكلم عن مخطوطاتها علماء فرنسيون زاروها علم ١٨٦٣م، كما ندبت فرنسا علم ١٨٩٦م الأب باريزو لهذا الأمر، فبقي فيها أشهراً زار خلالها الأديرة واطلع على مكتباتها، فكتب ما شاهده ونشره في المجلة الآسيوية في باريس، ثم جمع ما نشره في كتاب مستقل، لكن هذه المخطوطات تعرضت للنهب والسلب من قبل من كان يرعاها.

يقول حبيب زيات: نهبت أوقاف دير القديسين سركيس وباخوس للروم الكاثوليك وسلبت من قبل من كان يرعها، كخلك دير القديسة تقلا وقد كان مشهوراً بكتبه القديمة الأثرية، وهي اليوم إما موجودة في خزائن أوروبا أو مدفونة عند بعض الأهالي، وقال: في عام ١٩٠٣م لم يبق اليوم في معلولا من المخطوطات السريانية والعربية إلا نسخا نادرة من المزامير أو الكتب الطقسية، عثر عليها بعد مويل وتنقيب في البيوت والزوايا، وقد كان فيها من قبل نفائس كثيرة، لكنها بيعت كان فيها من قبل نفائس كثيرة، لكنها بيعت للسياح وتشتت أمرها، ومنها ٤٠ مجلد ذهبت إلى زحلة في القرن ١٨ م، وممن زار معلولا وأشترى قسماً من مخطوطاتها الأب فُن

كمس ترن عام ١٨٩٠م، ومما اشتراه مخطوطات تعود للقرن ١٦ م.

ويقول زيات: قال لى الخورى موسى الكرَّام أن آخر من باع من كتب ومخطوطات معلولا الموقوفة على الأديرة الشماس أندرو فيكوس ولم يبق شيئا من ذلك.

عرفت مكتبة المطران غريغوريوس عطا بيبرود، قال عنها حبيب زيات: أحببت أن أزور المكتبة فقد كانت مليئة بالمخطوطات، لكني وجدت القيمين عليها قد باعوها كلها طمعا في المال.

٣- الاهمال:

من جملة المصائب التي توالت على مكتبات الأديرة والكنائس، الإهمال، فكثير من مخطوطات دير السيدة أتلفها العث والأرضة حبث أكلت أقساماً منها نتيجة الإهمال، كما تعرضت مخطوطات دير القديسين سيركيس وباخوص في معلولا للإهمال القاتل في أواخر القرن ١٩ م.

٤ - الهدايا:

تهاون الكثيرون من قيمسى مكتبات الأديرة والكنائس في دمشق بما أتمنوا عليه، فبعضهم أهمل ذلك وبعضهم سسرق الأوقاف وباعها، وهناك قسم أهدى المخطوطات النادرة وهو بذلك شتت هذه الكنوز التي جمعت خلل قرون طويلة.

فالمكتبة البطريركية الأرثوذكسية التي أحرقت عام ١٨٦٠ تم تجديدها، لكن البطريرك غريغوريوس الرابع (توفى عام ١٩٢٨) أهدى قسما من مخطوطاتها إلى مكتبة المجمع العلمى العربي بدمشق، وقبل ذلك جمع مخطوطات ثمينة أخذها هدية إلى المكتبة القيصرية في

بطرسبرج عندما ذهب إلى روسيا عام ١٩١٣م في مناسبة اليوبيل القرني الثالث (١٦١٣ -١٩١٣م) لإرتقاء آل رومانوف إلى العسرش الإميراطوري الروسي.

ثم نقلت تلك المخطوطات إلى خزانة مخطوطات المتحف الآسيوى فسي عاصمة روسيا، وقد وضع لها المستشرق أغناطيوس كراتشكوفسكي فهرسا خاصا لها عام ١٩٢٤.

وعندما مرض المطران يوسسف داود رئيس أساقفة دمشق على السريان الكاثوليك، أهدى أنفس مخطوطات مكتبته إلى مدرسة نشر الإيمان في روما، وإلى دير الشرفة في لبنان، كما أهدى قسما منها إلى بعض أصدقائه وهكذا تفرقت.

وأخيرا...

ان دمشــق تعــد خزّانــا مليئــا بالمخطوطات، وقد توجهت كل عيون العالم نحوها لجمع ما فيها، فمن بابوات روما الذين سعوا بكل الوسائل للحصول على مخطوطات المشرق وخاصة دمشق، إلى ملوك أوروب وخاصة فرنسا الذين أوفدوا البعثات العلمية للمشرق للحصول على تحف المخطوطات المكنوزة في المعابد والأديرة والمدارس، وانتهاء بالسفارات والقنصليات ممثلة بموظفيها، فهذا هارثمان مستشار القنصلية الألمانية في بيروت يدخل دمشق ويجمع خزانة تضم أثمن المخطوطات، كل هولاء سعوا لإحراز كنوز المشرق وبكل الوسائل، ساعدهم على ذلك خيانة رجال الدين لما أتمنوا عليه، وجهل القيمين على المخطوطات، فكلهم بإغراء قليل من المال باعوا كنوز معابدهم.. تسم تم تسريبها إلى بسلاد من الصعب علينا الحصول عليها عد ذلك، بعدما أخذت من بين أبدينا.